

REMINGTON®


Keratin Protect Straight Brush

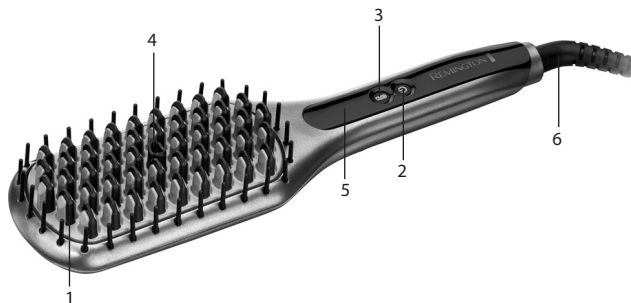


CB7480

Thank you for buying your new Remington® product. Please read these instructions carefully and keep them safe. Remove all packaging before use.

IMPORTANT SAFEGUARDS

- 1 This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been supervised/instructed and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be done by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and cable out of reach of children under 8 years.
- 2 Warning - for additional protection the installation of a residual current device (RCD) with a rated residual operating current not exceeding 30mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Ask an electrician for advice*.
- 3 For UK household use only. Currently, the fitting in a bathroom of an electrical socket suitable or capable of operating the dryer/straightener is not permitted (see BS7671).
- 4 Always ensure the voltage to be used corresponds to the voltage stated on the unit before plugging the appliance into the mains socket.
- 5 Warning: Do not use this appliance near bathtubs, showers or basins or other vessels containing water. 
- 6 When the appliance is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a hazard even when the hairdryer is switched off.
- 7 Do not wrap the cord around the unit. Check the cord regularly for any sign of damage.
- 8 If the supply cord of this unit becomes damaged, discontinue use immediately and return the appliance to your nearest authorised Remington® service dealer for repair or replacement in order to avoid a hazard.
- 9 Do not use the appliance if it is damaged or malfunctions.
- 10 Do not allow any part of the appliance to touch the face, neck or scalp.
- 11 Do not leave the appliance unattended while plugged in.
- 12 Do not plug or unplug the appliance with wet hands.
- 13 Only set the appliance down on a heat-proof surface.
- 14 Do not place the appliance down on any soft furnishings.
- 15 This appliance is not intended for commercial or salon use.
- 16 Let the appliance cool down before cleaning and storing away.
- 17 WARNING: Contains traces of nuts.



KEY FEATURES

- 1 Ceramic coated bristles infused with Keratin and Almond Oil
- 2 On/Off button
- 3 Temperature control button
- 4 Ionic generator
- 5 Temperature display
- 6 3m swivel cord

PRODUCT FEATURES

- Advanced ceramic coated bristles infused with Keratin and Almond Oil.
- Ergonomic brush head design – for volume and root life.
- Anti-static Ionic technology - for frizz free styling.
- Smooth glide bristles – for effortless glide and less snags.
- 3 optimum temperature settings: Low (150°C) Medium (190°C) & High (230°C).
- Engineered for comfort, ease of use, quicker and safer results.
- Automatic safety shut off – this unit will switch itself off if no button is pressed or it is left on after 60 minutes.
- Multivoltage: for home or abroad. At 120V times and temperatures may vary.

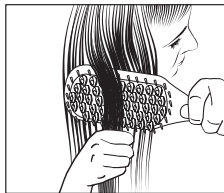
⚠ INSTRUCTIONS FOR USE

- Before use, ensure the hair is clean, dry and tangle-free.
- Plug the product into the mains power supply.
- Press the on/off button to switch on.
- Select your desired temperature: press the temperature control button once for low, twice for medium and three times for the high temperature setting.
- The temperature settings are indicated by the dots on the LCD screen. One dot = Low, two dots = Medium, three dots = high.

✳ Recommended Temperatures

Symbol	Temperature	Hair Type
•	Low 150°C	Thin/fine, damaged or bleached hair.
• •	Medium 190°C	Normal, healthy hair.
• • •	High 230°C	Thick and difficult to style hair.

- The selected temperature will flash continuously until the desired temperature setting is reached.
- Holding a section of hair taught, glide the brush down the entire length of the hair slowly to maximise results.



- For best results, ensure each section of hair gets deep into the inner areas of the ceramic bristles as the heat needs to be applied to the hair in order to style.
- After use, press and hold the off button to turn off then unplug the appliance.

Memory Function

- Each time you use the product it will automatically set to the last temperature it was used on.

CLEANING AND MAINTENANCE

- After use, ensure the product is cool and wipe all the surfaces with a damp cloth.
- Use the cleaning brush to get rid of any excess hair or dust that is on the ceramic bristles
- Don't use harsh or abrasive cleaning agents or solvents.

ENVIRONMENTAL PROTECTION

To avoid environmental and health problems due to hazardous substances in electrical and electronic goods, appliances marked with this symbol must not be disposed of with unsorted municipal waste, but recovered, reused or recycled.



Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf dieses Remington® Produkts entschieden haben.

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie sie auf. Entfernen Sie die Verpackung vor dem Gebrauch vollständig.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- 1 Dieses Gerät ist für die Nutzung von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen geeignet, wenn ihnen die Handhabung erklärt wurde/ sie dabei beaufsichtigt werden und ihnen die damit verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Pflege dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn sie sind älter als 8 Jahre und werden dabei beaufsichtigt. Bewahren Sie das Gerät und das Kabel außer Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
- 2 Achtung - als zusätzliche Schutzmaßnahme ist der Einbau einer Fehlerstrom Schutzeinrichtung mit einem Bemessungsdifferenzstrom (nicht über 30mA) in den Stromkreislauf im Badezimmer ratsam. Fragen Sie einen Elektriker um Rat.
- 3 Vergewissern Sie sich, dass die verwendete Spannung immer mit der Spannung des Geräts übereinstimmt, bevor Sie es mit dem Stromkreislauf verbinden.
- 4 Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe einer Badewanne, einem Behälter oder anderen Gefäßen, die Wasser enthalten. 
- 5 Wenn Sie das Gerät im Badezimmer verwenden, ziehen Sie den Netzstecker nach dem Gebrauch, da Wasser in der Nähe auch bei ausgeschaltetem Gerät eine Gefahr darstellt.
- 6 Wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät. Überprüfen Sie das Kabel regelmäßig auf Schäden.
- 7 Ist das Stromkabel beschädigt, verwenden Sie das Gerät auf keinen Fall mehr und geben Sie es bei einem autorisierten Remington® Servicehändler in Ihrer Nähe zur Reparatur oder zum Umtausch ab, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- 8 Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist oder nicht richtig funktioniert.
- 9 Achten Sie darauf, dass kein Bestandteil des Geräts mit dem Gesicht, dem Nacken oder der Kopfhaut in Berührung kommt.
- 10 Lassen Sie das angeschlossene Gerät auf keinen Fall unbeaufsichtigt.
- 11 Schließen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen an das Stromnetz an.
- 12 Legen Sie das Gerät nur auf einer hitzebeständigen Oberfläche ab.

- 13 Legen Sie das Gerät nicht auf weiche Möbel.
- 14 Verwenden Sie nur das von uns zur Verfügung gestellte Zubehör.
- 15 Dieses Gerät ist nicht für die gewerbliche Nutzung geeignet.
- 16 Lassen Sie das Gerät vor dem Reinigen und Verstauen vollständig abkühlen
- 17 ACHTUNG: Enthält Spuren von Nüssen.

HAUPTMERKMALE

- 1 Keramikbeschichtete Borsten angereichert mit Keratin und Mandelöl
- 2 Ein-/ Ausschalter
- 3 Taste zur Temperatureinstellung
- 4 Ionen-Generator
- 5 Temperaturdisplay
- 6 3 m Kabel mit Drehgelenk

PRODUKTEIGENSCHAFTEN

- Hochwertige keramikbeschichtete Borsten angereichert mit Keratin und Mandelöl.
- Bürstenkopf mit ergonomischem Design – für Volumen, auch am Haaransatz.
- Ionen-Generator reduziert die statische Aufladung – für geschmeidiges und glattes Haar
- Sanft gleitende Borsten - für ein müheloses Styling und weniger Haarknoten.
- Temperatureinstellungen: Niedrig (150 °C) Mittel (190 °C) und Hoch (230 °C).
- Automatische Sicherheitsabschaltung – Dieses Gerät schaltet sich selbst ab, wenn es länger als 60 Minuten in Betrieb ist und keine Taste gedrückt wird.
- Mehrfachspannungsfunktion: für zu Hause oder im Urlaub. Bei 120 Volt können Zeiten und Temperaturen variieren.

BEDIENUNGSANLEITUNG

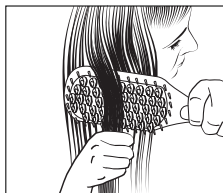
- Achten Sie vor dem Gebrauch darauf, dass das Haar sauber, trocken und nicht verheddert ist.
- Stecken Sie den Netzstecker des Geräts in die Steckdose.
- Drücken Sie den Ein-/Ausschalter, um das Gerät einzuschalten.
- Wählen Sie die gewünschte Temperatur: Drücken Sie die Ein-/ Ausschalter einmal für die niedrige, zweimal für die mittlere und dreimal für die hohe Temperatureinstellung.

- Die Temperatureinstellungen werden durch Punkte auf dem LCD-Display angezeigt.
- Ein Punkt = Niedrige, zwei Punkte = Normal, drei Punkte = Hohe.

✳ Empfohlene Temperaturwerte

Symbol	Temperatur	Haartyp
•	Niedrige 150 °C	Dünnes/feines, strapaziertes oder aufgehelltes Haar
• •	Normal 190 °C	Normales, gesundes Haar
• • •	Hohe 230 °C	Dickes und schwer zu bändigendes Haar

- Die Anzeige mit der gewählten Temperatur blinkt, bis die gewünschte Temperatur erreicht ist.
- Halten Sie eine Haarsträhne fest gespannt und führen Sie die Bürste die gesamte Länge des Haares entlang, um Ihr Styling nach und nach zu optimieren.



- Für optimale Ergebnisse stellen Sie sicher, dass jede Haarpartie mit den Keramikborsten in Kontakt kommt, damit die Hitze an das Haar gelangt, um es zu stylen.
- Halten Sie den Ein-/ Ausschalter nach Gebrauch gedrückt, um das Gerät auszuschalten. Ziehen Sie anschließend den Netzstecker aus der Steckdose.

 **REINIGUNG UND PFLEGE**

- Lassen Sie das Gerät nach der Anwendung auskühlen und reinigen Sie dann alle Oberflächen mit einem feuchten Tuch.
- Verwenden Sie keine aggressiven oder scheuernden Reinigungs- oder Lösungsmittel.

 **UMWELTSCHUTZ**

Auf Grund der in elektrischen und elektronischen Geräten verwendeten umwelt- und gesundheitsschädigenden Stoffe dürfen Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen wiederaufbereitet, wiederverwertet oder recycelt werden.



Hartelijk dank voor het kopen van uw nieuwe Remington® product. Lees de instructies voor gebruik zorgvuldig door en bewaar deze op een veilige plaats, zodat u deze later nog eens door kunt lezen. Verwijder alle verpakkingsmaterialen voor gebruik.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

- 1 Dit apparaat mag alleen gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met mindere fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of met een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan/ instructies hebben ontvangen en de gevaren begrijpen die van toepassing zijn. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Schoonmaak en onderhoud mag niet door kinderen uitgevoerd worden tenzij ze ouder dan 8 jaar zijn en onder toezicht staan. Houd het apparaat en het snoer buiten het bereik van kinderen onder de 8 jaar.
- 2 Waarschuwing - voor aanvullende veiligheid wordt de installatie van een aardlekschakelaar (ALS) met een nominale lekstroom die niet groter is dan 30mA geadviseerd. Raadpleeg uw installateur.
- 3 Zorg er altijd voor dat het voltage dat u gebruikt overeenkomt met het voltage dat op het apparaat staat vermeld, voordat u de stekker van het apparaat in het stopcontact steekt.
- 4 Waarschuwing: Gebruik het apparaat niet in de buurt van badkuipen, douches, wastafels of andere reservoirs die water of andere vloeistoffen bevatten. 
- 5 Wanneer het apparaat in de badkamer wordt gebruikt, dient u de stekker na gebruik uit het stopcontact te halen aangezien de aanwezigheid van water een gevaar vormt, zelfs wanneer het apparaat uitgeschakeld is.
- 6 Wikkel het snoer niet om het apparaat. Controleer het snoer regelmatig op tekenen van schade.
- 7 Indien het snoer beschadigd is, dient u het gebruik direct te stoppen en contact op te nemen met het Remington® Service Center voor reparatie of vervanging om eventuele risico's te vermijden.
- 8 Gebruik het apparaat niet wanneer deze beschadigd is of storingen vertoont.
- 9 Vermijd dat enig deel van het apparaat in contact komt met het gezicht, nek, oren of hoofdhaar.
- 10 Laat het apparaat niet onbeheerd achter wanneer deze op het stopcontact is aangesloten.
- 11 Zorg ervoor dat uw handen droog zijn wanneer u de stekker in het stopcontact steekt of deze eruit haalt.
- 12 Plaats het apparaat alleen op een hittebestendige ondergrond.
- 13 Plaats het apparaat niet op stoffering.

- 14 Gebruik geen andere accessoires of hulpstukken anders dan die door Remington® zijn/worden geleverd.
- 15 Dit apparaat is niet bedoeld voor commercieel gebruik of gebruik in een salon.
- 16 Laat het apparaat afkoelen, voordat deze wordt gereinigd en opgeborgen
- 17 **WAARSCHUWING:** Bevat sporen van noten.

BELANGRIJKSTE KENMERKEN

- 1 Gecoate keramische föhnborstels geïnfuseerd met keratine en amandelolie
- 2 Aan/uit-knop
- 3 Knop voor temperatuurstelling
- 4 Ionen generator
- 5 LCD display voor weergave van de temperatuur
- 6 3m draaibaar snoer

KENMERKEN VAN HET PRODUCT

- Gecoate Advanced keramische föhnborstels geïnfuseerd met keratine en amandelolie.
- Ergonomische borstelkop - voor volume en levendige wortels.
- Antistatische ionentechnologie - voor stylen zonder kroes
- Gladde föhnborstels - Voor moeiteloos glijden en minder oneffenheden.
- 3 optimale temperatuurstellingen: Laag (150 °C) Medium (190 °C) en Hoog (230 °C).
- Ontworpen voor comfort, gebruiksgemak, snelle en veilige resultaten.
- Automatische veiligheidsuitschakeling - dit apparaat schakelt zichzelf na 60 minuten uit als er geen knop wordt ingedrukt of indien het apparaat een uur aanstaat.
- Multivoltage: voor gebruik thuis en op reis. Bij gebruik met 120V kan zowel de opwarmtijd als de temperatuur afwijken.

GEBRUIKSAANWIJZING

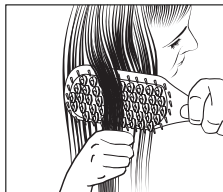
- Zorg dat het haar schoon, droog en klitvrij is, voordat u met het stylen begint.
- Steek de stekker van het apparaat in het stopcontact.
- Druk op de aan/uitknop om het apparaat in te schakelen.

- Selecteer de gewenste temperatuur: Druk eenmaal op de aan/uitknop voor laag, tweemaal voor medium en driemaal voor de hoge temperatuurinstelling.
- De temperatuurinstellingen worden door stippen aangegeven op het lcd-scherm.
- Eén stip = Laag, twee stippen = Medium, drie stippen = Hoog.

✳ **Aanbevolen temperaturen**

Symbool	Temperatuur	Haartype
•	Laag 150 °C	Dun/fijn, beschadigd of gebleekt haar
• •	Medium 190 °C	Normaal, gezond haar
• • •	Hoog 230 °C	Dik, zeer krullend en moeilijk te stylen haar

- De geselecteerde temperatuur knippert continu totdat de gewenste temperatuur wordt bereikt.
- Houd een haarlok strak, schuif de borstel langs de hele lengte van het haar voor een optimaal resultaat.



- Voor de beste resultaten, zorgt u ervoor dat elke lok haar diep in de keramische borstelharen dringt, omdat de warmte nodig is voor het in model brengen.
- Na gebruik drukt u op de uit-knop en haalt u de stekker uit het stopcontact.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Laat het product na gebruik afkoelen en wrijf alle oppervlakken af met een vochtige doek.
- Gebruik geen agressief of schurend reinigingsmiddel of oplosmiddel.


BESCHERM HET MILIEU

Om milieu- en gezondheidsproblemen als gevolg van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische producten te vermijden, mogen apparaten met dit symbool niet worden weggegooid met niet-gesorteerd gemeentelijk afval, maar moeten ze worden teruggewonnen, opnieuw gebruikt of gerecycled.



Merci d'avoir acheté ce produit Remington®. Avant l'utilisation, veuillez lire attentivement ces instructions et conservez-les dans un endroit sûr. Retirez tout l'emballage avant utilisation.

⚠ MISES EN GARDE IMPORTANTES

- 1 L'utilisation, le nettoyage ou la maintenance de l'appareil par des enfants d'au moins huit ans ou par des personnes aux aptitudes physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience ou de savoir-faire, devra se faire uniquement après avoir reçu des instructions appropriées et sous la supervision adéquate d'un adulte responsable afin d'assurer une manipulation en toute sécurité et d'éviter tout risque de danger. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. La maintenance de l'appareil ne doit pas être faite par des enfants de moins de huit ans et sans supervision. Gardez l'appareil hors de portée des enfants de moins de huit ans.
- 2 Avertissement – pour une protection supplémentaire, l'installation d'un dispositif différentiel à courant résiduel (RCD), avec un courant opérationnel résiduel nominal non supérieur à 30mA, est recommandé dans le circuit électrique alimentant la salle de bain. Demandez conseil à un électricien.
- 3 Vérifiez dans tous les cas que la tension à utiliser corresponde à la tension indiquée sur l'appareil avant de le brancher au secteur.
- 4 Avertissement : Veillez à ne pas utiliser cet appareil à proximité de baignoires, douches, lavabos ou autres récipients contenant de l'eau. 
- 5 Lorsque l'appareil est utilisé dans une salle de bains, débranchez-le après usage. La proximité de l'eau présente un danger même lorsque le sèche-cheveux est éteint.
- 6 Veillez à ne pas enrouler le cordon autour de l'appareil. Inspectez régulièrement le cordon pour détecter tout dommage apparent.
- 7 Si le cordon d'alimentation de cet appareil est endommagé, cessez immédiatement d'utiliser l'appareil et renvoyez-le au service consommateurs Remington pour réparation ou échange afin d'éviter tout risque.
- 8 N'utilisez pas l'appareil s'il fonctionne mal ou est endommagé.
- 9 Evitez tout contact de l'appareil avec le visage, le cou ou le cuir chevelu.
- 10 Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché.
- 11 Veillez à ne pas brancher ni débrancher l'appareil avec les mains mouillées.
- 12 Posez l'appareil sur une surface résistante à la chaleur.
- 13 Ne pas placer l'appareil sur des tissus d'ameublement.
- 14 Ne pas utiliser d'autres accessoires que ceux fournis.
- 14 Cet appareil n'est pas destiné à une utilisation commerciale ou en salon.
- 16 Laissez l'appareil refroidir avant de le nettoyer et de le ranger.

17 AVERTISSEMENT : Contient des traces de noix.

PRINCIPALES CARACTERISTIQUES

- 1 Picots revêtus de céramique et imprégnés de kératine et d'huile d'amande
- 2 Bouton marche/arrêt
- 3 Bouton de contrôle de la température
- 4 Générateur d'ions
- 5 Ecran digital
- 6 Cordon rotatif de 3 m

FONCTIONS DU PRODUIT

- Picots revêtus de céramique avancée et imprégnés de kératine et d'huile d'amande.
- Design ergonomique de la tête de brosse - pour créer du volume tout en respectant la santé des racines.
- Technologie ionique antistatique – Pour une mise en forme sans frisottis
- Picots pour glissement en douceur – Pour un glissement sans effort et une apparence impeccable.
- 3 réglages de température : Basse (150°C) Moyenne (190°C) et Haute (230°C).
- Conçue pour garantir une facilité d'utilisation, et des résultats plus rapides et plus sûrs.
- Dispositif de sécurité d'arrêt automatique – L'appareil s'arrêtera de lui-même si aucun bouton n'est pressé ou s'il reste allumé plus de 60 minutes.
- Bi-voltage - permet une utilisation à domicile ou à l'étranger. A 120V, le temps de chauffe et les températures peuvent varier.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

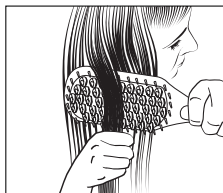
- Avant utilisation, assurez-vous que les cheveux soient propres, secs et démêlés.
- Branchez l'appareil.
- Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour allumer l'appareil.
- Sélectionnez les paramètres désirés de: appuyez sur le bouton marche/arrêt (on/off) une fois pour sélectionner le réglage de température basse, deux fois pour la température moyenne et trois fois pour la température haute.
- Les réglages de température sont indiqués par des points sur l'écran LCD.

- Un point = Basse, deux points = Moyenne, trois points = Élevée.

✱ Températures recommandées

Symbole	Température	Type de cheveux
•	Basse 150°C	Cheveux fins/déliçats, abimés ou décolorés
• •	Moyenne 190°C	Cheveux normaux, sains
• • •	Élevée 230°C	Cheveux épais, très frisés et difficiles à coiffer

- La température sélectionnée va clignoter de manière continue jusqu'à ce que la température souhaitée soit atteinte.
- En tenant une mèche de cheveux bien tendue, faites glisser la brosse lentement sur toute la longueur des cheveux afin d'optimiser les résultats.



- Pour obtenir de meilleurs résultats, veillez à ce que chaque mèche de cheveux pénètre profondément dans les parties intérieures des picots en céramique afin que la chaleur soit appliquée uniformément sur la chevelure pour obtenir la mise en forme.
- Après utilisation, appuyez sur le bouton d'arrêt et maintenez-le enfoncé pour éteindre l'appareil, puis débranchez-le.

 **NETTOYAGE ET ENTRETIEN**

- Après utilisation, laissez l'appareil refroidir et essuyez toutes les surfaces avec un chiffon humide.
- N'utilisez pas des produits d'entretien abrasifs ou des solvants.


 **PROTÉGER L'ENVIRONNEMENT**

Afin d'éviter des problèmes environnementaux ou de santé occasionnés par les substances dangereuses contenues dans les appareils électriques et électroniques, les appareils marqués de ce symbole ne doivent pas être jetés avec les déchets municipaux non triés. Ils doivent être triés afin de faciliter le recyclage.



Gracias por comprar nuestro nuevo producto Remington®. Lea detenidamente las instrucciones y guárdelas en un lugar seguro. Retire todo el embalaje antes de usar el producto.

❗ INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

- 1 Los niños mayores de 8 años y personas sin el conocimiento o la experiencia necesarios o con discapacidades físicas, mentales o sensoriales pueden utilizar este aparato si han recibido las instrucciones apropiadas, son supervisados y comprenden los peligros que conlleva su uso. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento no deberán ser realizados por niños, salvo que sean mayores de 8 años y estén supervisados. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de niños menores de 8 años.
- 2 Advertencia: para mayor protección se recomienda instalar un interruptor diferencial con una corriente residual nominal que no supere los 30 mA en el circuito eléctrico del cuarto de baño. Solicite más información a su electricista.
- 3 Asegúrese de que el voltaje utilizado corresponde con el indicado en el aparato antes de enchufarlo a la red eléctrica.
- 4 Advertencia: no utilice el aparato cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua. 
- 5 Si el aparato se utiliza en un cuarto de baño, desenchúfelo tras su uso, ya que la proximidad de agua constituye un peligro incluso cuando esté apagado.
- 6 No enrolle el cable alrededor del aparato. Compruebe el cable con regularidad para detectar cualquier señal de daños.
- 7 A fin de evitar riesgos, si el cable resultase dañado, deje de utilizar el aparato inmediatamente y devuélvalo al distribuidor autorizado de Remington® más cercano para su reparación o sustitución.
- 8 No use el aparato si está dañado o funciona mal.
- 9 No permita que ninguna parte del aparato toque la cara, el cuello o el cuero cabelludo.
- 10 No deje el aparato sin vigilancia mientras esté enchufado.
- 11 No enchufe ni desenchufe el aparato con las manos húmedas.
- 12 No deje el aparato sobre superficies que no sean resistentes al calor.
- 13 No deje el aparato sobre materiales blandos como almohadones, ropa de cama, alfombras, etc.
- 14 No utilice accesorios no suministrados por Remington.
- 15 Este aparato no es para uso comercial ni para peluquerías.
- 16 Deje que el aparato se enfríe antes de limpiarlo y guardarlo.
- 17 ADVERTENCIA: Contiene restos de nueces.

CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES

- 1 Cerdas con revestimiento cerámico con queratina y aceite de almendra.
- 2 Interruptor on/off (encendido/apagado)
- 3 Botón de control de la temperatura
- 4 Generador de iones
- 5 Pantalla de temperatura
- 6 Cable giratorio de 3 m

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

- Cerdas con revestimiento cerámico avanzado con queratina y aceite de almendra
- Cabezal de cepillo con diseño ergonómico - para dar volumen y vida a las raíces.
- Tecnología iónica antiestática, para moldear sin encrespamientos
- Cerdas de deslizamiento suave, para un deslizamiento sin esfuerzo y menos tirones.
- 3 ajustes óptimos de temperatura: baja (150 °C) Media (190 °C) y Alta (230 °C).
- Diseño para ofrecer confort, facilidad de uso, y resultados más rápidos y seguros.
- Apagado automático de seguridad: el aparato se apagará cuando no se pulse ningún botón o si se mantiene encendido durante 60 minutos.
- Multivoltaje: para usar en su país o en el extranjero. Si se usa a 120 V los tiempos de calentamiento y las temperaturas pueden variar.

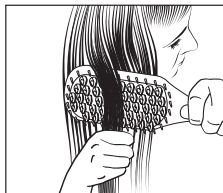
INSTRUCCIONES DE USO

- Antes de utilizar el aparato, asegúrese de que el pelo esté limpio, seco y desenredado.
- Enchufe el aparato.
- Pulse el botón de encendido/apagado para encender la unidad.
- Seleccione la configuración de temperatura: pulse el botón de encendido/apagado una vez para el ajuste de temperatura baja, dos para media y tres para alta.
- Los ajustes de temperatura se indican mediante puntos en la pantalla LCD.
- Un punto = Baja, dos puntos = Media, tres puntos = Alta.

✦ Temperaturas recomendadas

Símbolo	Temperatura	Tipo de pelo
•	Baja 150 °C	Pelo fino, dañado o decolorado
• •	Media 190 °C	Cabello normal y saludable
• • •	Alta 230 °C	Cabello grueso, muy rizado y difícil de peinar

- La temperatura seleccionada parpadeará continuamente hasta que se alcance la temperatura idónea.
- Sujete un mechón tensándolo, deslice el cepillo hacia abajo por toda la longitud del pelo para maximizar lentamente los resultados.



- Para obtener mejores resultados, asegúrese de introducir cada mechón en el interior de las cerdas cerámicas, dado que para moldear es necesario aplicar calor al cabello.
- Después de su uso, mantenga presionado el botón de apagado para apagar el aparato y, a continuación, desenchúfelo.

👁️ LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Después del uso, asegúrese de que el aparato está frío y limpie todas las superficies con un paño húmedo.
- No utilice disolventes o agentes de limpieza fuertes o abrasivos.




PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL

Para evitar problemas medioambientales y de salud debido a las sustancias peligrosas con que se fabrican los productos eléctricos y electrónicos, los aparatos con este símbolo no se deben desechar junto con el resto de residuos municipales, sino que se deben recuperar, reutilizar o reciclar.



Grazie per aver acquistato il vostro nuovo prodotto Remington®. Prima dell'uso, leggere attentamente le istruzioni e conservarle.
Rimuovere tutto l'imballaggio prima dell'uso.

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

- 1 L'apparecchio può essere utilizzato solo da bambini di età uguale o superiore agli otto anni o da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali che abbiano ricevuto istruzioni appropriate e che abbiano compreso i possibili rischi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. L'uso, la pulizia o la manutenzione dell'apparecchio può essere effettuata solo da bambini di età superiore agli otto anni e sotto la supervisione di un adulto. Tenere l'apparecchio e il cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli otto anni.
- 2 Avvertenza – per una protezione aggiuntiva è consigliabile l'installazione di un interruttore differenziale (RCD) con corrente nominale operativa residua non superiore a 30mA nel circuito elettrico di alimentazione. Chiedere consiglio ad un elettricista.
- 3 Assicurarsi sempre che il voltaggio da utilizzare corrisponda al voltaggio indicato sull'apparecchio prima di collegare l'apparecchio alla presa di corrente.
- 4 Avvertenza: non utilizzare l'apparecchio vicino a vasche da bagno, docce, lavandini o altri recipienti contenenti acqua. 
- 5 Quando l'apparecchio viene utilizzato in bagno, scollegarlo dalla presa dopo l'uso dato che la vicinanza di acqua rappresenta un rischio anche quando è spento.
- 6 Non avvolgere il cavo attorno all'apparecchio. Controllare regolarmente il cavo per verificare la presenza di eventuali danni.
- 7 Se il cavo di alimentazione dell'apparecchio è danneggiato, smettere immediatamente di utilizzare l'apparecchio e consegnarlo al centro di assistenza Remington® autorizzato più vicino per la riparazione o la sostituzione per evitare ulteriori rischi.
- 8 Non utilizzare l'apparecchio se danneggiato o malfunzionante.
- 9 Non mettere a contatto qualsiasi parte dell'apparecchio con volto, collo o cuoio capelluto.
- 10 Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è collegato alla presa.
- 11 Non collegare o scollegare l'apparecchio con le mani bagnate.
- 12 Appoggiare l'apparecchio solo su superfici resistenti al calore.
- 13 Non collocare l'apparecchio su mobili delicati.
- 14 Non utilizzare accessori diversi da quelli forniti in dotazione.
- 15 Questo apparecchio non è destinato all'uso commerciale o professionale.

- 16 Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di pulirlo e riporlo.
17 **AVVERTENZA:** Contiene tracce di frutta a guscio

CARATTERISTICHE PRINCIPALI

- 1 Setole rivestite di ceramica infusa di Cheratina e Olio di Mandorle.
- 2 Pulsante On/Off
- 3 Pulsante di regolazione della temperatura
- 4 Generatore di ioni
- 5 Display per la temperatura
- 6 Cavo girevole da 3m

CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO

- Setole rivestite di ceramica di ultima generazione infusa di Cheratina e Olio di Mandorle.
- Base della spazzola con design ergonomico - per dare volume e corpo alla radice.
- Tecnologia ionica antistatica – Per uno styling senza effetto crespo.
- Setole morbide scorrevoli – Per la massima scorrevolezza e fluidità
- 3 impostazioni ottimali della temperatura: Bassa(150°C) Media (190°C) e Alta (230°C).
- Progettata per garantire comodità, facilità d'uso e risultati più rapidi e sicuri.
- Arresto automatico di sicurezza – questo apparecchio si arresta se non vengono premuti pulsanti o se rimane accesa dopo 60 minuti.
- Voltaggio multiplo: per casa o all'estero. A 120V i tempi e le temperature possono variare.

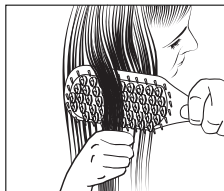
ISTRUZIONI PER L'USO

- Prima dell'uso, assicurarsi che i capelli siano puliti, asciutti e senza nodi.
- Collegare l'apparecchio alla presa di corrente.
- Premere il pulsante on/off per accendere l'apparecchio.
- Selezionare la temperatura desiderata: premere il pulsante on/off una volta per la temperatura bassa, due volte per la temperatura media e tre volte per la temperatura alta.
- Le impostazioni della temperatura sono indicate dai puntini sullo schermo LCD.
- Un puntino = Bassa, due puntini = Media, tre puntini = Alta.

✱ Temperature raccomandate

Simbolo	Temperatura	Tipo di capelli
•	Bassa 150°C	Capelli sottili delicati, danneggiati o decolorati
• •	Media 190°C	Capelli normali, sani
• • •	Alta 230°C	Capelli spessi e difficili da acconciare

- La temperatura selezionata lampeggerà continuamente fino al raggiungimento della temperatura desiderata.
- Tenendo tesa una ciocca di capelli, fare scivolare la spazzola sull'intera lunghezza del capello per massimizzare i risultati.



- Per risultati migliori, assicurarsi che ogni ciocca di capelli passi in profondità nelle aree interne delle setole in ceramica affinché il calore venga ben distribuito sui capelli per realizzare l'acconciatura.
- Dopo l'uso, premere e tenere premuto il pulsante off per spegnere l'apparecchio e scollegarlo dalla presa.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Dopo l'uso, assicurarsi che l'apparecchio si raffreddi e passare un panno umido su tutte le superfici.
- Non usare agenti di pulizia o solventi corrosivi o abrasivi.

PROTEZIONE DELL'AMBIENTE

Per evitare problemi all'ambiente e alla salute dovuti a sostanze dannose presenti nei dispositivi elettrici ed elettronici, gli apparecchi contrassegnati con questo simbolo non devono essere smaltiti con i rifiuti urbani indifferenziati, ma recuperati, riutilizzati o riciclati.



Tak for at have købt dit nye produkt fra Remington®. Læs venligst denne vejledning omhyggeligt før brug og bevar den godt. Fjern al emballage før brug.

❖ VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

- 1 Apparatet kan anvendes af børn fra 8 år og derover og personer hvis fysiske, sansmæssige eller mentale evner er nedsat, eller personer uden den fornødne erfaring, hvis de er blevet instrueret/har været under opsyn og forstår de forbundne farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn, medmindre de er over 8 år og holdes under opsyn. Apparatet og ledningen skal holdes uden for rækkevidden af børn under 8 år.
- 2 Advarsel – for yderligere beskyttelse anbefales det at installere en fejlstrømsafbryder (RCD) med en strøm på højst 30mA i strømkredsløbet, der forsyner badeværelset. Spørg en elektriker til råds.
- 3 Kontrollér altid, at spændingen, du påtænker at anvende svarer til den spænding, der er angivet på enheden, inden du sætter apparatet i stikkontakten.
- 4 Advarsel: Brug ikke dette apparat i nærheden af et badekar, brusebad, håndvask eller andre beholdere med vand.
- 5 Hvis apparatet bruges på et badeværelse, skal dets stik tages ud efter brug, da vand i nærheden af udgør en fare, selv når den er slukket.
- 6 Vikl ikke ledningen rundt om enheden. Efterse jævnligt ledningen for tegn på beskadigelse.
- 7 Hvis strømledningen til denne enhed beskadiges, skal du straks stoppe med at bruge den og aflevere apparatet til nærmeste autoriserede Remington® servicecenter for at få det udskiftet eller repareret.
- 8 Brug ikke apparatet, hvis det er beskadiget eller ikke fungerer korrekt.
- 9 Lad ingen af apparatets dele komme i kontakt med ansigt, nakke eller hovedbund.
- 10 Efterlad ikke apparatet uden opsyn, mens dets stik sidder i stikkontakten.
- 11 Stikket må ikke tages ud eller sættes i med våde hænder.
- 12 Sæt kun apparatet fra dig på varmebestandige overflader.
- 13 Læg ikke apparatet ned på blødt inventar.
- 14 Brug ikke andet tilbehør eller dele end det, som leveres af os.
- 15 Dette apparat er ikke til kommerciel brug eller brug i salon.
- 16 Lad apparatet køle ned forud for at gøre det rent og lægge det væk.
- 17 ADVARSEL: Indeholder spor af nødder.



HOVEDFUNKTIONER

- 1 Keramisk belagte børstehår indhyllet i keratin og mandelolie.
- 2 Tænd/sluk-knap
- 3 Temperaturvælger
- 4 Ion-generator
- 5 Temperaturdisplay
- 6 3m drejbar ledning

PRODUKTFUNKTIONER

- Avancerede keramisk belagte børstehår indhyllet i keratin og mandelolie.
- Ergonomisk designet børstehoved - for volumen og løft ved rødderne.
- Antistatisk ionteknologi for krusfri styling
- Smooth Glide børstehår for et let glid gennem håret og mindre sammenfiltrering.
- 3 optimale temperaturindstillinger: Lav (150 °C) Mellem (190 °C) og Høj (230 °C).
- Udviklet med øje for komfort, brugervenlighed samt hurtige og sikre resultater.
- Automatisk sikkerhedsafbryder – Denne enhed vil slukke automatisk efter 60 minutter, hvis der ikke trykkes på nogen knapper, eller hvis den efterlades tændt.
- Multivoltage: Kan bruges både i hjem- og udland. Ved brug af 120V kan tidsangivelser og temperatur variere.

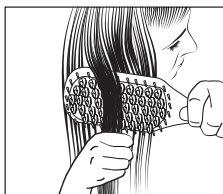
INSTRUKTIONER FOR BRUG

- Forud for brug sikres det, at håret er rent, tørt og fri for knuder.
- Sæt apparatet i stikkontakten.
- Tryk på tænd/sluk-knappen for at tænde.
- Vælg den ønskede temperatur: tryk på tænd/sluk kontakten én gang for den lave, to gange for den mellemste og tre gange for den høje temperaturindstilling.
- Temperaturindstillingen angives af prikkerne på LCD-displayet.
- Én prik = Lav, to prikker = Mellem, tre prikker = Høj.

✦ Anbefalede temperaturer

Symbol	Temperatur	Hårtype
•	Lav 150 °C	Tyndt/fint, skadet eller afbleget hår
• •	Mellem 190 °C	Normalt, sundt hår
• • •	Høj 230 °C	Tykt hår, meget krøllet hår, der er vanskeligt at style

- Den valgte temperatur blinker konstant, indtil den ønskede temperatur er nået.
- Tag et hårparti og hold det udstrakt, lad nu børsten glide langsomt hele vejen ned ad hårpartiet for at højne resultatet.



- Det bedste resultat opnås ved at sørge for, at hvert hårparti når helt ned til bunden af rødderne af de keramiske børstehår, da varmen skal nå håret, for at det styles.
- Efter brug skal du holde sluk-knappen nede for at slukke for apparatet, tag derefter dets stik ud af stikkontakten.

👁 RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

- Lad produktet køle af efter brug og tør det over med en fugtig klud.
- Undgå at bruge skrappe eller slibende rengørings- eller opløsningsmidler.


**VÆRN OM MILJØET**

For at undgå sundheds- og miljøproblemer grundet farlige stoffer i elektriske og elektroniske forbrugsgoder, må apparater mærket med dette symbol ikke bortkastes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal genanvendes eller genbruges.



Tack för att du köpt en ny Remington®-produkt. Läs följande bruksanvisningar noggrant före användning och förvara dem på säker plats. Ta bort allt förpackningsmaterial före användning.

⚠ VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR

- 1 Denna apparat kan användas av barn över åtta år, och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller psykisk förmåga och med bristande erfarenhet och kunskaper får bara använda denna apparat under övervakning och handledning och om de förstår vilka risker det kan innebära. Barn ska inte använda apparaten som leksak. Rengöring och underhåll av apparaten ska inte överlåtas till barn såvida de inte är över åtta år och det sker under övervakning. Håll apparat och nätkabel borta från barn under åtta år.
- 2 Varning – för ytterligare skydd är det önskvärt att man installerar en jordfelsbrytare med en märkutlösingsström som inte överstiger 30 mA för badrummets strömkrets. Rådfråga en elektriker.
- 3 Kontrollera att den elektriska spänningen överensstämmer med den som står på apparaten innan du kopplar apparaten till elnätet.
- 4 Varning – använd inte denna apparat nära badkar, dusch, handfat eller andra behållare för vatten. 
- 5 Dra ur nätsladden från vägguttaget efter användning i badrummet eftersom närheten till vatten utgör en riskfaktor även när den är avstängd.
- 6 Snurra inte nätsladden runt apparaten. Kontrollera regelbundet att nätsladden inte är skadad.
- 7 En skadad nätsladd är alltid en riskfaktor. Uppstår det en skada på nätsladden bör man avbryta användningen och därefter lämna tillbaka apparaten till närmaste serviceavdelning för Remington för reparation alternativt byte av produkt.
- 8 Använd inte apparaten om den är skadad eller fungerar dåligt.
- 9 Låt inte någon del av apparaten vidröra ansiktet, nacken eller hårbotten.
- 10 Lämna inte apparaten utan uppsikt när den är inkopplad.
- 11 Koppla inte in apparaten och dra inte ur nätsladden med våta händer.
- 12 Sätt endast ner den varma apparaten på en värmestålig yta.
- 13 Placera inte apparaten på stoppade möbler.
- 14 Använd inga andra tillbehör än de som medföljer.
- 15 Denna apparat är inte avsedd för kommersiellt bruk eller för salonger.
- 16 Låt apparaten svalna före rengöring och förvaring.
- 17 ADVARSEL: Indeholder spor af nødder.

NYCKELFUNKTIONER

- 1 Borststrån med keramisk beläggning med keratin och mandelolja
- 2 Knapp för On/Off
- 3 Temperaturreglage
- 4 Jongenerator
- 5 Temperaturdisplay
- 6 3 m lång sladd med vridbart sladdfäste

PRODUKTEGENSKAPER

- Strån med avancerad keramisk beläggning med keratin och mandelolja
- Ergonomisk design på borsthuvudet – för volym och liv i hårrötterna.
- Jonisk antistatisk teknik – För styling utan frissighet
- Borststrån som glider smidigt – För smidig glidning och mindre tovor.
- 3 optimala temperaturinställningar: Låg (150°C), Medel (190°C) och Hög (230°C).
- Särskilt utvecklad för komfort, enkel användning, snabbare och säkrare resultat.
- Automatisk säkerhetsavstängning. Apparaten stänger av sig själv om ingen knapp har tryckts in eller om den lämnas påslagen i en timma (60 minuter).
- Multispänning: för hemmabruk eller utomlands. Vid 120 V kan tider och temperaturer variera.

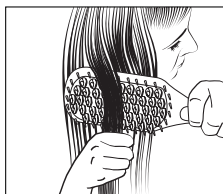
BRUKSANVISNING

- Före användning ska håret vara torrt, rent och genomkammat.
- Sätt i kontakten till apparaten.
- Tryck på strömbrytaren för att sätta på apparaten.
- Välj önskad temperatur: Tryck på på-/av-knappen en gång för låg, två gånger för medium och tre gånger för hög temperaturinställning.
- Temperaturinställningarna anges med prickarna på LCD-skärmen.
- En prick = Låg, två prickar = Mellan, tre prickar = Hög.

✱ Rekommenderade temperaturer

Symbol	Temperatur	Hårtyp
•	Låg 150°C	Tunt/fint, skadat eller blekt hår
• •	Mellan 190°C	Normalt, friskt hår
• • •	Hög 230°C	Tjockt, mycket lockigt hår som är svårt att styla

- Den valda temperaturen kommer att blinka hela tiden tills den önskade temperaturen är uppnådd.
- Den valda temperaturen kommer att blinka hela tiden tills den önskade temperaturen är uppnådd.



- Håll ett stycke hår sträckt, för borsten längs hela hårlängden för att långsamt maximera resultaten.
- Stäng av apparaten efter användning genom att trycka på avstängningknappen och hålla den inne. Dra sedan ur sladden från vägguttaget.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Efter användning, låt apparaten svalna och torka alla ytor med en fuktig trasa.
 - Använd inte starka eller slipande rengöringsmedel eller lösningar.
-

MILJÖSKYDD

För att undvika problem, relaterade till miljö och hälsa orsakade av farliga ämnen i elektriska och elektroniska produkter, får apparater som är markerade med denna symbol inte kasseras tillsammans med osorterat kommunalt avfall utan de ska lämnas till återvinning/ materialåtervinning eller återanvändning.




Kiitos, että valitsit tämän uuden Remington®-tuotteen.

Lue ohjeet huolellisesti ja pidä ne tallessa.

Poista kaikki pakkausmateriaali ennen käyttöä.

⚠ TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA

- 1 Lapset joiden ikä on 8 vuotta tai yli ja henkilöt, joilla on rajoitettu fyysinen, aistinvarainen, henkinen ominaisuus tai kokemuksen ja tiedon puute saavat käyttää tätä laitetta ainoastaan, jos heitä valvotaan tai heitä on opastettu laitteen turvalliseen käyttöön ja he ymmärtävät laitteen käytössä esiintyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa suorittaa puhdistamista ja käyttäjän huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.
- 2 Varoitus – turvallisuuden vuoksi suosittelemme asentamaan kylpyhuoneen sähköpiiriin vikavirtasuojakytkimen (RCD), jonka luokiteltu laukaisuvirta ei saa ylittää arvoa 30 mA. Pyydä sähköasentajalta neuvoja.
- 3 Varmista aina, että käytettävä jännite vastaa laitteeseen merkittyä jännitettä ennen kuin kytket laitteen pistorasiaan.
- 4 Varoitus: Älä käytä tätä laitetta kylpyammeen, suihkun, pesualtaan tai muun vettä sisältävän säiliön lähellä. 
- 5 Irrota laite pistorasiasta käytön jälkeen, jos laitetta käytetään kylpyhuoneessa, sillä veden läheisyys aiheuttaa vaaran, vaikka laite olisi pois päältä.
- 6 Älä kierrä virtajohtoa laitteen ympärille. Tarkista johto säännöllisesti vaurioiden varalta.
- 7 Jos laitteen virtajohto vaurioituu, keskeytä käyttö välittömästi ja palauta laite lähimpään valtuutettuun Remington®-huoltoliikkeeseen korjattavaksi tai vaihdettavaksi vaaran välttämiseksi.
- 8 Älä käytä laitetta, jos se on vaurioitunut tai siinä on toimintahäiriöitä.
- 9 Vältä koskettamista laitteella kasvoja, kaulaa tai päänahkaa.
- 10 Älä jätä laitetta ilman valvontaa, kun se on kytketty sähköverkkoon.
- 11 Älä kytke laitetta verkkovirtaan tai irrota sitä siitä märin käsin.
- 12 Aseta laite vain palonkestävälle alustalle.
- 13 Älä aseta laitetta pehmeiden kalusteiden päälle.
- 14 Älä käytä muita kuin suosittelemiamme lisäosia.
- 15 Laitetta ei ole tarkoitettu ammattikäyttöön.
- 16 Anna laitteen jäähtyä ennen puhdistamista tai säilytykseen laittamista.
- 17 VAROITUS: Sisältää pieniä määriä pähkinää.

TÄRKEIMMÄT OMINAISUUDET

- 1 Harjaksissa keraaminen pinnoite, joissa on keratiinia ja manteliöljyä.
- 2 Virtakytkin
- 3 Lämpötilan säätöpainikkeet
- 4 Ionigeneraattori
- 5 Lämpötilanäyttö
- 6 3 m pitkä pyörivä johto

TUOTTEEN OMINAISUUDET

- Harjaksissa edistyksellinen keraaminen pinnoite, joissa on keratiinia ja manteliöljyä.
- Harjaspää on ergonomisesti muotoiltu tuuheuden ja tyvikohotuksen aikaansaamiseksi.
- Sähköisyyden poistava ioniteknikka – muotoiluun ilman pörröisyyttä.
- Hyvin liukuvat harjakset. Vaivaton liukuminen, vähemmän tarttumista.
- 3 optimaalista lämpötilaa: Matala (150 °C), Keskitaso (190 °C) ja Korkea (230 °C).
- Suunniteltu nopeaan, vaivattomaan käyttöön ja turvallisiin lopputuloksiin.
- Automaattinen turvakatkaisu – laite sammuu automaattisesti, jos mitään painiketta ei paineta tai laitetta ei käytetä tuntiin.
- Monijännitte: voidaan käyttää kotimaassa tai ulkomailla. Käytettäessä 120 V jännitteellä kuumennusajat ja lämpötilat saattavat vaihdella.

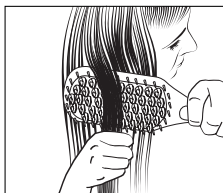
KÄYTTÖOHJEET

- Varmista ennen laitteen käyttöä, että hiuksesi ovat puhtaat, kuivat ja takuttomat.
- Kytke laite verkkovirtaan.
- Kytke päälle painamalla virtapainiketta.
- Valitse haluamasi lämpötila: Matalan lämpötilan saa painamalla virtakytkintä kerran, keskitason painamalla kaksi kertaa ja korkean painamalla kolme kertaa.
- Lämpötila-asetukset näkyvät pisteinä LCD-näytössä.
- Yksi piste = Alhainen, kaksi pistettä = Keski, kolme pistettä = Korkea.

✳ Suositellut lämpötilat

Symboli	Lämpötila	Hiustyyppi
•	Alhainen 150 °C	Ohuet/hienot, vaurioituneet tai valkaistut hiukset
• •	Keski 190 °C	Normaalit, terveet hiukset
• • •	Korkea 230 °C	Paksut, erittäin kiharat ja vaikeasti muotoiltavat hiukset

- Valittu lämpötila vilkkuu jatkuvasti, kunnes haluttu lämpötila on saavutettu.
- Pidä hiusosiota kireällä, anna harjan liukua latvaa kohti koko hiuksen pituudelta tuloksen maksimoimiseksi hitaasti.



- Parhaan tuloksen saamiseksi, varmista, että jokainen hiusosio menee syväälle keraamisten harjasten sisälle, sillä muotoilu vaatii lämpöä hiuksiin.
- Sammuta laite käytön jälkeen painamalla ja pitämällä virtapainiketta, irrota sitten pistoke pistorasiasta.

👁 PUHDISTUS JA HOITO

- Varmista käytön jälkeen, että tuote on jäähtynyt ja pyyhi kaikki pinnat kostealla liinalla.
- Älä käytä voimakkaita tai hankaavia puhdistusaineita tai liuottimia.



YMPÄRISTÖNSUOJELU


Jotta vältettäisiin ympäristölle ja terveydelle koituvat haitat, jotka johtuvat vaarallisista aineista sähkölaitteissa ja elektronisissa laitteissa, tällä symbolilla varustetut laitteet on hävitettävä erillään kotitalousjätteistä, ja ne on otettava talteen, uudelleen käytettävä tai kierrätettävä.



Obrigado por adquirir este novo produto Remington®. Leia o manual de instruções e conserve-o em lugar seguro.

Retire todo o material de embalagem antes do uso.

⚠ MEDIDAS DE PRECAUÇÃO IMPORTANTES

- 1 Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos inclusive e pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais reduzidas ou pessoas com falta de experiência e conhecimento desde que instruídas/ supervisionadas e que compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção do aparelho não deverão ser levadas a cabo por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sob supervisão. Mantenha o aparelho e o cabo afastados de crianças menores de 8 anos de idade.
- 2 Advertência: para proteção adicional, recomenda-se a instalação de um dispositivo de corte diferencial (RCD) com uma corrente residual de funcionamento não superior a 30 mA no circuito elétrico que serve a casa de banho. Peça mais informações a um electricista.
- 3 Antes de ligar o aparelho à corrente elétrica, certifique-se de que a voltagem a usar corresponde à referida na unidade.
- 4 Advertência: não utilize o aparelho perto de casas de banho, duches, bacias ou outros recipientes que contêm água. 
- 5 Quando o aparelho for usado numa casa de banho, desligue-o da corrente elétrica após a utilização, uma vez que a proximidade da água representa um perigo mesmo quando o aparelho se encontra desligado.
- 6 Não enrole o cabo à volta da unidade. Verifique o cabo regularmente em busca de danos.
- 7 Caso o cabo da unidade fornecido fique danificado, cesse imediatamente a sua utilização e entregue-o no representante de assistência técnica Remington® autorizado mais próximo, para reparação ou substituição com vista a evitar riscos.
- 8 Não utilize o aparelho se estiver danificado ou defeituoso.
- 9 Evite o contacto de qualquer parte do aparelho com o rosto, o pescoço ou o couro cabeludo.
- 10 Não deixe o aparelho desacompanhado enquanto estiver ligado à tomada.
- 11 Não ligue nem desligue o aparelho da corrente elétrica com as mãos molhadas.
- 12 Não pose o aparelho em superfícies que não sejam resistentes ao calor.
- 13 Não coloque o aparelho sobre mobiliário macio.
- 14 Não utilize peças que não recomendadas pela nossa empresa.
- 15 Este aparelho não é para utilização comercial ou em cabeleireiros.

- 16 Aguarde que o aparelho arrefeça antes de o limpar e armazenar.
- 17 AVISO: contém vestígios de frutos de casca rija.

CARACTERÍSTICAS PRINCIPAIS

- 1 Cerdas revestidas a cerâmica infundidas com queratina e óleo de amêndoas
- 2 Botão on/off
- 3 Botão de controlo da temperatura
- 4 Gerador de iões
- 5 Visor de temperatura
- 6 Cabo giratório de 3 m

CARACTERÍSTICAS DO PRODUTO

- Cerdas revestidas a cerâmica avançada infundidas com queratina e óleo de amêndoas.
- Design ergonómico da cabeça de escova, para dar vida às raízes e conferir volume.
- Tecnologia iónica antiestática - Para uma modelação sem frisagem
- Cerdas para um deslizar supremo - Para um deslizar sem esforço e menos nós
- 3 posições de temperatura ótimas: baixa (150 °C), média (190 °C) e alta (230 °C).
- Concebida para conforto, facilidade de utilização e resultados mais rápidos e seguros.
- Desligar automático de segurança: esta unidade desliga-se automaticamente se nenhum botão for premido ou se for deixado ligada após terem decorrido 60 minutos.
- Voltagem múltipla: para utilizar em casa ou em viagem. A 120 V os tempos e as temperaturas podem variar.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

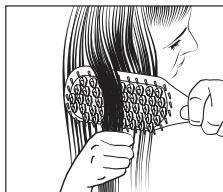
- Antes de usar, certifique-se de que o cabelo está limpo, seco e desembaraçado.
- Ligue o aparelho à corrente elétrica.
- Prima o botão on/off para ligar.
- Selecione a temperatura desejada: prima o botão on/off uma vez para a posição de temperatura baixa, duas vezes para a média e três vezes para a alta.

- As posições de temperatura são indicadas por pontos exibidos no ecrã LCD.
- Um ponto = Baixa, dois pontos = Média, três pontos = Elevada.

✱ **Temperaturas recomendadas**

Símbolo	Temperatura	Tipo de cabelo
•	Baixa 150 °C	Cabelo fino/frágil, danificado ou descolorado
• •	Média 190 °C	Cabelo normal, saudável
• • •	Elevada 230 °C	Cabelo espesso, muito encaracolado e difícil de pentear

- A temperatura seleccionada ficará intermitente até a temperatura desejada ser atingida.
- Segure uma secção de cabelo bem esticada e deslize a escova para baixo ao longo de toda a madeixa. Faça-o lentamente para maximizar os resultados.



- Para os melhores resultados, certifique-se de que cada secção de cabelo alcança profundamente as zonas mais interiores das cerdas de cerâmica, pois é necessário aplicar calor ao cabelo para o modelar.
- Após a utilização, mantenha premido o botão off para desligar o aparelho e retire a ficha da tomada.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Após a utilização, certifique-se de que o produto está frio e limpe todas as superfícies com um pano húmido.
- Não utilize agentes de limpeza agressivos ou abrasivos, nem solventes.


PROTEÇÃO AMBIENTAL

Para evitar riscos para a saúde e o ambiente devido a substâncias perigosas presentes em produtos elétricos e eletrónicos, os aparelhos marcados com este símbolo não devem ser deitados fora juntamente com o lixo doméstico, mas sim recuperados, reutilizados ou reciclados.



Ďakujeme, že ste si kúpili nový výrobok značky Remington®. Prosíme Vás, aby ste si pozorne prečítali tento návod a odložili ho na bezpečné miesto. Pred použitím odstráňte všetky obaly.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- 1 Používanie, čistenie alebo údržba prístroja deťmi staršími ako 8 rokov alebo kýmkoľvek s nedostatočnými vedomosťami, skúsenosťami alebo zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami by malo prebiehať iba po získaní primeraného poučenia a pod primeraným dozorom zodpovednej dospeléj osoby, aby bola zaistená bezpečnosť a boli brané na vedomie s tým spojené riziká, ktorým je potrebné sa vyhnúť. Deti sa nesmú hrať so spotrebičom. Spotrebič, vrátane kábla, nesmú používať, hrať sa s ním, čistiť alebo udržiavať osoby mladšie ako 8 rokov a mal by byť vždy uložený mimo ich dosah.
- 2 Upozornenie - pre dodatočnú ochranu odporúčame do elektrického okruhu kúpeľne inštalovať zariadenie na zvyškový prevádzkový prúd s menovitou hodnotou neprevyšujúcou 30 mA. Poradte sa s elektrikárom.
- 3 Pred zapojením do elektrickej siete vždy skontrolujte, či napätie, ktoré je v sieti, je zhodné s napätím uvedeným na prístroji.
- 4 Upozornenie : Nepoužívajte tento prístroj v blízkosti vane, sprchy, umývadla alebo iných nádob s vodou. 
- 5 Keď je prístroj používaný v kúpeľni, po použití ho odpojte z elektrickej siete, keďže blízkosť vody predstavuje riziko, aj keď je vypnutý.
- 6 Neotáčajte elektrický kábel okolo prístroja. Kábel pravidelne kontrolujte, či nejaví akékoľvek známky poškodenia.
- 7 Ak sa elektrický kábel tohto prístroja poškodí, prestaňte okamžite s jeho používaním a prístroj odovzdajte do najbližšieho servisného strediska Remington® na opravu alebo výmenu, aby ste predišli akémukoľvek riziku.
- 8 Prístroj nepoužívajte, ak je poškodený alebo nefunguje správne.
- 9 Nedovoľte, aby sa akákoľvek časť prístroja dotkla tváre, krku alebo kože na temene hlavy.
- 10 Prístroj nenechávajte bez dozoru, keď je zapojený do elektrickej zásuvky.
- 11 Nezapájajte a neodpájajte prístroj z a do elektrickej siete mokrými rukami.
- 12 Spotrebič položte len na tepluodolný povrch.
- 13 Prístroj neukladajte na žiadne mäkké povrchy nábytku.
- 14 Nepoužívajte iné ako nami dodávané nadstavce.
- 15 Tento prístroj nie je určený na komerčné používanie alebo používanie v salónoch.
- 16 Pred čistením a uskladnením nechajte prístroj vychladnúť.
- 17 UPOZORNENIE: Obsahuje stopy orechov.

DÔLEŽITÉ FUNKCIE

- 1 Štetiny s keramickým povrchom napustené keratínom a mandľovým olejom
- 2 Tlačidlo On/Off na zapnutie a vypnutie
- 3 Tlačidlo ovládania teploty
- 4 Generátor iónov
- 5 Displej teploty
- 6 3m otočný kábel

VLASTNOSTI VÝROBKU

- Štetiny so zdokonaleným keramickým povrchom napustené keratínom a mandľovým olejom.
- Ergonomická hlava kefy – pre objem a posilnenie koreňov vlasov.
- Antistatická ionizačná úprava (technológia) – pre úpravu účesov bez krepatenia
- Štetiny s hladkým sklzom – pre ľahký sklz po vlasoch a bezproblémový styling.
- 3 optimálne nastavenia teploty: nízka (150°C), stredná (190°C) a vysoká (230°C).
- Vyrobená pre komfort, jednoduché používanie, rýchlejšie a bezpečnejšie výsledky.
- Automatické bezpečnostné vypnutie – tento prístroj sa samočinne vypne po 60 minútach v prípade, že nestlačíte žiadne tlačidlo alebo ho necháte zapnutý.
- Celosvetové napätie: pre použitie doma i v zahraničí. Pri 120 V sa môžu časy a teploty líšiť.

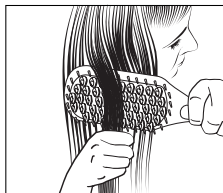
NÁVOD NA POUŽÍVANIE

- Pred použitím musia byť vlasy čisté, suché a rozčesané.
- Zapojte prístroj do elektriny.
- Prístroj zapnete stlačením tlačidla zapnuté/vypnuté.
- Vyberte požadovanú teplotu: tlačidlo ON/OFF stlačte raz pre nízku, dvakrát pre strednú a trikrát pre vysoké nastavenie teploty.
- Jednotlivé nastavenia teploty sú znázornené na LCD displeji pomocou bodiek.
- Jedna bodka = Nízka, dve bodky = Stredná, tri bodky = Vysoká.

* Odporúčané teploty

Symbol	Teplota	Typ vlasov
•	Nízka 150°C	Riedke/jemné, poškodené alebo odfarbené vlasy
• •	Stredná 190°C	Normálne, zdravé vlasy
• • •	Vysoká 230°C	Husté, veľmi kučeravé a nepoddajné vlasy

- Zvolená teplota bude nepretržite blikať, až kým sa nedosiahne požadovaná teplota.
- Natiahnite prameň vlasov, prejdite kefou po celej dĺžke vlasov, aby ste pomaly dosiahli tie najlepšie výsledky.



- Pre dosiahnutie najlepších výsledkov dbajte o to, aby sa každý prameň vlasov dostal hlboko do vnútra keramických štetín, keďže na úpravu účesu je potrebné, aby sa teplo dostalo do vlasov.
- Po skončení používania stlačte a podržte tlačidlo OFF (vypnúť) a prístroj vytiahnite zo zásuvky.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Po použití skontrolujte, či je výrobok vychladnutý a utrite všetky povrchy vlhkou utierkou.
- Nepoužívajte drsné alebo abrazívne čistiace prostriedky alebo rozpúšťadlá.


OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Aby nedochádzalo k ohrozeniu zdravia a životného prostredia vplyvom nebezpečných látok v elektrických a elektronických výrobkoch, nesmú byť spotrebiče označené týmto symbolom likvidované s netriedeným komunálnym odpadom. Je nutné ich triediť, znovu použiť alebo recyklovať.



Děkujeme, že jste si zakoupili nový výrobek značky Remington®. Přečtěte si, prosím, pozorně návod a uložte ho na bezpečné místo. Před použitím odstraňte veškeré obaly.

❖ DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- 1 Tento přístroj mohou používat děti ve věku od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, sensorickými či mentálními schopnostmi nebo osoby, které výrobek nikdy nepoužívaly nebo jej neznají, pokud tak činí pod dozorem/byly poučeny a rozumí souvisejícím rizikům. S přístrojem si nesmějí hrát děti. Děti nesmějí provádět čištění a běžnou údržbu, pokud nedosáhly věku alespoň 8 let a nejsou-li pod dozorem. Přístroj i kabel uchovávejte mimo dosah dětí mladších 8 let.
- 2 Upozornění – pro dodatečnou ochranu doporučujeme instalovat do elektrického obvodu koupelny proudový chránič. Jmenovitý zbytkový provozní proud tohoto proudového chrániče nesmí být vyšší než 30 mA. Nechte si poradit od elektrikáře.
- 3 Před zapojením přístroje do sítě se vždy ujistěte, že použité napětí odpovídá napětí uvedenému na přístroji.
- 4 Upozornění: Tento přístroj nepoužívejte v blízkosti van, sprch, umyvadel či jiných nádob obsahujících vodu. 
- 5 Pokud přístroj používáte v koupelně, po použití ho vypojte ze sítě. Blízkost vody totiž představuje nebezpečí, i když je vypnutý.
- 6 Šňůru neomotávejte kolem přístroje. Šňůru pravidelně kontrolujte, zda nejeví známky poškození.
- 7 Pokud je přírodní šňůra tohoto přístroje poškozená, okamžitě přestaňte přístroj používat a předejte ho nejbližšímu autorizovanému servisu firmy Remington®, aby vám přístroj opravili či vyměnili za jiný. Vyvarujete se tak možnému nebezpečí.
- 8 Přístroj nepoužívejte, pokud je poškozen či pokud nefunguje správně.
- 9 Nedovoľte, aby se jakákoliv část zařízení dotkla obličeje, krku nebo hlavy.
- 10 Nenechávejte přístroj bez dozoru, když je zapojen do sítě.
- 11 Přístroj nezapojujte ani nevypojujte mokřima rukama.
- 12 Přístroj pokládejte pouze na žáruvzdorný povrch.
- 13 Přístroj nepokládejte na žádné měkké povrchy nábytku.
- 14 Nepoužívejte jiné nástavce než ty, které vám dodáme my.
- 15 Tento přístroj není určen pro komerční nebo salónní použití.
- 16 Před vyčištěním a uskladněním nechte přístroj vychladnout.
- 17 UPOZORNĚNÍ: Obsahuje stopy ořechů.

KLÍČOVÉ VLASTNOSTI

- 1 Štětiny s keramickým povrchem napuštěné keratinem a mandlovým olejem
- 2 Tlačítko pro zapnutí/vypnutí (On/Off)
- 3 Tlačítko nastavení teploty
- 4 Ionizační generátor
- 5 Displej teploty
- 6 3 m otočná šňůra

VLASTNOSTI PRODUKTU

- Štětiny s keramickým povrchem napuštěné keratinem a mandlovým olejem.
- Ergonomická hlava kartáče – pro větší objem a posílení kořínků.
- Antistatická ionizační úprava – pro lesk bez krepatění
- Štětiny s hladkým skluzem – pro snadný skluz a bezproblémový styling.
- 3 optimální nastavení teploty: Nízká (150°C), střední (190°C) a vysoká (230°C).
- Navrženo pro komfort, jednoduché používání a rychlejší a bezpečnější výsledky.
- Automatické bezpečnostní vypnutí – Tato jednotka se sama vypne poté, co nedojde ke stisknutí žádného tlačítka nebo pokud ji nepoužíváte po dobu 60 minut.
- Celosvětové napětí: pro doma i zahraničí. Při 120 V se mohou doba a teploty lišit.

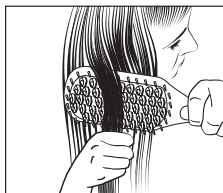
NÁVOD K POUŽITÍ

- Před použitím se přesvědčte, že jsou vlasy čisté, suché a bez zámků.
- Přístroj zapojte do zásuvky.
- Přístroj zapněte stisknutím tlačítka zap/vyp.
- Zvolte požadovanou teplotu: Pro nastavení nízké teploty stiskněte tlačítko on/off (zap/vyp) jednou, pro nastavení střední teploty dvakrát a pro nastavení vysoké teploty třikrát.
- Jednotlivá nastavení teploty jsou označena tečkami na LCD displeji.
- Jedna tečka = Nízká, dvě tečky = Střední, tři tečky = Vysoká.

✱ Doporučené teploty

Symbol	Teplota	Typ vlasů
•	Nízká 150°C	Slabé/Jemné, poškozené nebo odbarvené
• •	Střední 190°C	Normální, zdravé vlasy
• • •	Vysoká 230°C	Silné, velmi vlnité a těžko tvarovatelné

- Zvolená teplota bude nepřetržitě blikat, dokud nedojde k dosažení požadované teploty.
- Uchopte pramen vlasů a propněte jej, pak kartáčem po celé délce vlasů přejedte a pomalu dosahujte těch nejlepších výsledků.



- Pro dosažení nejlepších výsledků se ujistěte, že se každý pramen vlasů dostane hluboko do vnitřní části keramických štětín, protože je při stylingu nutné na vlasy přenést teplo.
- Po použití stiskněte a přidržte tlačítko Off, čímž přístroj vypnete. Potom vypojte ze sítě.

👁 ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Po použití se ujistěte, že přístroj vychladnul, a následně všechny povrchy otřete vlhkým hadříkem.
- Nepoužívejte hrubá nebo abrazivní čisticí prostředky nebo rozpouštědla.

 **OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ**


Aby nedošlo k ohrožení životního prostředí a zdraví vlivem nebezpečných látek obsažených v elektrických a elektronických produktech, nesmějí být přístroje označené tímto symbolem likvidovány jako směsný odpad, ale je nutno je třídit, znovu použít nebo recyklovat.



Dziękujemy za zakup nowego produktu Remington®. Przed użyciem zapoznaj się uważnie z instrukcją obsługi i zachowaj ją na przyszłość.

Przed użyciem wyjmij produkt z opakowania.

❗ WAŻNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- 1 Niniejszy sprzęt nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej zdolności fizycznej, emocjonalnej lub psychicznej lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, chyba że odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu, przekazanej przez osoby odpowiedzialne za ich bezpieczeństwo. Należy zwracać uwagę na dzieci, aby nie bawiły się sprzętem.
- 2 Ostrzeżenie - Dla dodatkowej ochrony, w obwodzie elektrycznym zasilającym łazienkę należy zainstalować urządzenie różnicowoprądowe (RCD), o znamionowym prądzie różnicowym nieprzekraczającym 30mA. W tym celu należy się zwrócić do specjalisty elektryka.
- 3 Przed podłączeniem urządzenia do gniazdka sieciowego zawsze upewnij się, czy napięcie stosowane jest zgodne z napięciem podanym na urządzeniu.
- 4 Ostrzeżenie: Nie należy używać tego urządzenia w pobliżu wanny, prysznicza, umywalki lub innych naczyń zawierających wodę. 
- 5 Jeśli urządzenie jest używane w łazience, po użyciu wyjmij wtyczkę z gniazdka, ponieważ bliskość wody stanowi zagrożenie nawet wtedy, gdy suszarka jest wyłączona.
- 6 Nie owijaj przewodu wokół urządzenia. Regularnie sprawdzaj przewód, czy nie ma oznak uszkodzenia.
- 7 Jeżeli przewód zasilający urządzenie ulegnie uszkodzeniu, natychmiast przestań wykorzystywać urządzenie i zwróć urządzenie do najbliższego autoryzowanego punktu serwisowego Remington® w celu naprawy lub wymiany dla uniknięcia zagrożenia.
- 8 Nie używaj urządzenia, jeśli jest uszkodzone lub działa wadliwie.
- 9 Nie dotykaj żadną częścią urządzenia do twarzy, szyi ani skóry głowy.
- 10 Nie pozostawiaj włączonego do sieci urządzenia bez nadzoru.
- 11 Nie podłączaj lub odłączaj urządzenia mokrymi rękami.
- 12 Ustaw urządzenie wyłącznie żaroodporną powierzchnią do dołu.
- 13 Nie kładź urządzenia na meblach tapicerowanych.
- 14 Nie należy używać nakładek innych niż te, które dostarczamy.
- 15 Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku zarobkowego czy też zastosowania w salonach fryzjerskich.
- 16 Odczekać do ochłodzenia urządzenia, przed jego czyszczeniem i schowaniem.
- 17 OSTRZEŻENIE: Zawiera śladowe ilości orzechów

GŁÓWNE CECHY

- 1 Ceramiczne włosie wzbogacone keratyną i olejkiem z migdałów
- 2 Przycisk włączania/wyłączania On/Off
- 3 Przycisk regulacji temperatury
- 4 Generator jonów
- 5 Wyświetlanie temperatury
- 6 3 m obrotowy przewód sieciowy

OPIS PRODUKTU

- Ceramiczne włosie wzbogacone keratyną i olejkiem z migdałów
- Ergonomiczna konstrukcja główki szczotki pozwala uzyskać objętość włosów.
- Funkcja jonizacji – zapobiega elektryzowaniu się włosów.
- Ceramiczne włosie - dla lepszego poślizgu i nieskręcających się włosów
- 3 optymalne ustawienia temperatury: Niska (150°C) średnia (190°C) i wysoka (230°C).
- Szczotka jest wygodna, łatwa w użyciu, daje szybkie i bezpieczne rezultaty.
- Automatyczne wyłączenie - urządzenie zostanie wyłączone, jeśli przez 60 minut lub dłużej nie jest wciśnięty żaden przycisk.
- Uniwersalne napięcie, umożliwiające użytkowanie na całym świecie. Dla 120V czas i temperatura mogą być inne.

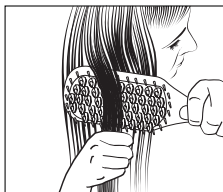
INSTRUKCJA OBSŁUGI

- Przed użyciem włosy muszą być czyste, suche i rozczesane.
- Podłącz urządzenie.
- Aby włączyć, naciśnij przycisk Wł/Wył.
- Wybierz żądaną temperaturę: Dla temperatury niskiej naciśnij włącznik On/Off jeden raz, dla średniej dwa razy, a dla wysokiej trzy razy.
- Ustawione temperatury są wskazywane przez kropki na wyświetlaczu LCD.
- Jedna kropka = Niska, dwie kropki = Średnia, trzy kropki = Wysoka.

✦ Zalecane temperatury

Symbol	Temperatura	Rodzaj włosów
•	Niska 150°C	Włosy cienkie / delikatne, zniszczone lub rozjaśnione
• •	Średnia 190°C	Normalne, zdrowe włosy
• • •	Wysoka 230°C	Włosy grube, silnie skręcone i trudne do ułożenia

- Wyświetlacz temperatury miga nieprzerwanie, aż do momentu uzyskania żądanej temperatury.
- Trzymając naprężone pasmo włosów, przesuwaj szczotkę w dół na całej ich długości, powoli - dla największej skuteczności.



- W celu uzyskania najlepszych rezultatów, każde pasmo włosów powinno głęboko wchodzić w ceramiczne włosie szczotki, ponieważ ciepło musi wejść w każdy włos.
- Po zakończeniu naciśnij i przytrzymaj przycisk Off, aby wyłączyć i wyjmij wtyczkę z gniazdka.

CZYSZCZENIE I PIELEGNACJA

- Po użyciu upewnij się, że urządzenie ostygło i wytrzyj jego wszystkie powierzchnie wilgotną szmatką.
- Nie należy używać szorstkich lub ściernych środków czyszczących.

OCHRONA ŚRODOWISKA


Aby uniknąć zagrożeń dla środowiska i zdrowia ze względu na niebezpieczne substancje znajdujące się w komponentach elektrycznych i elektronicznych, urządzeń oznaczonych tym symbolem nie wyrzucaj wraz z niesortowanymi odpadami komunalnymi - składniki urządzenia mogą być ponownie wykorzystane lub poddane recyklingowi.



Köszönjük, hogy ezt az új Remington® terméket választotta. Kérjük, olvassa el és őrizze meg a jelen utasítást.

Használat előtt távolítsa el a csomagolóanyagokat.

FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

- 1 Ezt a készüléket 8 éven felüli gyerekek, valamint csökkent fizikai, szenzoros vagy mentális képességű vagy elegendő tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha felnőtt személy felügyeli/utasításokkal látja el őket, illetve megértették a lehetséges veszélyeket. Ne hagyja, hogy gyerekek játszanak a készülékkel. A készülék tisztítását és felhasználói karbantartását 8 éven aluli, felügyelet nélküli gyerekek nem végezhetik el. 8 éven aluli gyerekektől tartsa távol a készüléket és a kábelét.
- 2 Figyelem - a további védelem érdekében tanácsos áram-védőkapcsolót (RCD) beszerezni névleges maradék üzemi árammal, mely nem haladja meg a 30mA-t a fürdőszobai elektromos áramkörre. Kérje ki villanszerelő szakember tanácsát!
- 3 Mielőtt a hálózati aljzatra csatlakoztatja a készüléket, mindig ellenőrizze, hogy a használt feszültség megfelel az egységen feltüntetett feszültségnek.
- 4 Figyelem: Ne használja a készüléket fürdőkád, zuhanyzó, medence vagy egyéb vizet tartalmazó edény mellett. 
- 5 Ha a készüléket fürdőszobában használja, használat után húzza ki, mivel a víz közelsége veszélyt jelent, még akkor is, ha a készülék kikapcsolt állapotban van.
- 6 Ne tekerje a kábelét az eszköz köré. Rendszeresen ellenőrizze a kábelt, sérülést nyomait keresve.
- 7 Ha a készülék tápkábele megsérül, azonnal hagyja abba a termék használatát.
- 8 Ne használja a készüléket, ha az sérült, vagy nem megfelelően működik.
- 9 Ne hagyja, hogy a készülék bármely része az arcához, nyakához vagy fejbőréhez érjen.
- 10 Soha ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket, ha az csatlakoztatva van a hálózati áramkörre.
- 11 Ne húzza ki és ne dugja be a készüléket nedves kézzel.
- 12 Csak állítsa be a készüléket lefelé egy hőálló felületre.
- 13 Ne helyezze a készüléket lakástextilre!
- 14 Ne használjon a mellékelt tartozékoktól eltérő kiegészítőket.
- 15 A készülék nem fodrászati vagy egyéb professzionális használatra készült.
- 16 Hagyja lehűlni a készüléket, mielőtt megtisztítaná és eltenné.
- 17 FIGYELEM: Nyomokban diófélét tartalmaz.

FŐ JELLEMZŐK

- 1 Kerámia bevonatú kefék Keratinnal és Mandulaolajjal átitatva
- 2 Ki-/bekapcsoló
- 3 Hőmérsékletvezérlő gomb
- 4 Ion-generáló
- 5 Hőmérséklet-kijelző
- 6 3 m-es körforgó vezeték

A TERMÉK JELLEMZŐI

- Speciális kerámia bevonatú kefék Keratinnal és Mandulaolajjal átitatva.
- Ergonomikus kialakítású kefefej – a volumenhez és a hajtőhöz.
- Antisztatikus ionos technológia – A nehezen kezelhető hajra
- Puha simítókefe – Az egyszerű simításért és a kevesebb csomóért.
- 3 optimális hőmérséklet-beállítás : Alacsony (150°C), Közepes (190°C) és Magas (230°C).
- Kényelmes, egyszerű használatra, valamint gyors és biztonságos eredmények elérésére tervezték.
- Automatikus biztonsági kikapcsolás – a készülék kikapcsolja magát, ha 60 percig nem nyom meg rajta egy gombot sem vagy bekapcsolva hagyja.
- Többfeszültségű: otthon és külföldön is használható. 120 V-on a megadott idők és hőmérsékletek eltérhetnek.

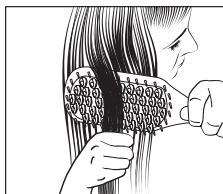
HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

- Használat előtt győződjön meg arról, hogy a haj tiszta, száraz és nincs összegubancolódva.
- Dugja be a készüléket.
- A bekapcsoláshoz nyomja meg a ki-/bekapcsoló gombot.
- Válassza ki a kívánt hőmérsékletet: Nyomja meg a be/ki gombot egyszer az alacsony, kétszer a közepes, háromszor a magas hőmérsékleti beállításhoz.
- Az LCD kijelzőn a pontok jelölik a hőmérsékleti beállításokat.
- Egy pont = Alacsony, két pont = Közepes, három pont = Magas.

✱ Javasolt hőmérséklet

Szimbólum	Hőmérséklet	Hajtípus
•	Alacsony 150°C	Vékony szálú, károsodott vagy szőkített haj
• •	Közepes 190°C	Normál, egészséges haj
• • •	Magas 230°C	Vastag, nagyon hullámos és nehezen formázható haj

- A kiválasztott hőmérséklet folyamatosan villog, amíg a készülék fel nem melegszik a kívánt hőmérsékletre.
- Fogjon meg feszesen egy hajtincset, húzza a hajkefét lassan végig a haj teljes hosszán, hogy maximalizálja az eredményt.



- A lehető legjobb eredmény érdekében ügyeljen arra, hogy minden hajtincs megfelelően érintkezzen a kerámiasörték belső területeivel, mivel a formázáshoz a hajnak érintkeznie kell a hővel.
- Használat után nyomja le a kikapcsoló gombot, majd húzza ki a készüléket.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- Használat után ellenőrizze, hogy a termék lehűlt, majd egy nedves ruhával törölje le a teljes felületét.
- Ne használjon durva vagy dörzsölő tisztítószeret vagy oldószert.


KÖRNYEZETVÉDELEM

Az elektromos és elektronikus termékekben jelen lévő veszélyes anyagok jelentette környezeti és egészségi kockázatok elkerülése érdekében az ilyen jelöléssel ellátott készülékeket tilos a háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni, gondoskodni kell azok újrahasznosításáról.



Спасибо за покупку нового изделия Remington®. Перед использованием внимательно ознакомьтесь с инструкцией и сохраните ее. Перед применением изделия снимите с него упаковку.

❖ ВАЖНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- 1 Использование, чистка, обслуживание устройства детьми старше восьми лет или лицами, не обладающими достаточными знаниями и опытом, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями возможно только после соответствующего инструктажа и под надлежащим присмотром взрослого ответственного человека, чтобы обеспечить безопасную эксплуатацию устройства, а также понимание и избежание опасностей, связанных с его эксплуатацией.
- 2 **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Для дополнительной защиты, Вам необходимо установить устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным остаточным током срабатывания не превышающим 30 мА в электрической цепи. Посоветуйтесь с электриком.
- 3 Прежде чем подключить устройство к сети, всегда проверяйте, соответствует ли используемое напряжение значению, указанному на устройстве.
- 4 Предупреждение: Не пользуйтесь устройством вблизи ванны, душа, бассейна или прочих емкостей с водой. 
- 5 Если устройство применяется в ванной, после использования отключите его, поскольку близость к воде составляет опасность даже при выключенном приборе.
- 6 Не наматывайте шнур на устройство. Регулярно проверяйте шнур на наличие повреждений.
- 7 При повреждении шнура следует немедленно прекратить использование устройства и вернуть устройство в ближайший авторизованный сервисный центр Remington® для ремонта или замены, чтобы избежать опасности.
- 8 Не используйте прибор, если он поврежден или работает с перебоями.
- 9 Избегайте прикосновения частей прибора к лицу, шее или коже головы.
- 10 Включенный в розетку прибор нельзя оставлять без присмотра.
- 11 Не подключайте к сети и не отключайте устройство от сети влажными руками.
- 12 Устройство следует класть только на термостойкую поверхность.
- 13 Не кладите устройство на мягкую мебель.
- 14 Используйте только оригинальные аксессуары.

- 15 Данное устройство не предназначено для коммерческого использования или применения в салонах.
- 16 Перед чисткой или хранением устройства его необходимо остудить.
- 17 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Содержит следы орехов.

ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- 1 Щетинки с керамическим покрытием, обогащенным кератиновым и миндальным маслами
- 2 Кнопка вкл/выкл
- 3 Temperature control button
- 4 Ионный генератор
- 5 Отображение температуры
- 6 Шнур 3 м

ХАРАКТЕРИСТИКИ ИЗДЕЛИЯ

- Щетинки с улучшенным керамическим покрытием, обогащенным кератиновым и миндальным маслами.
- Щетка с эргономичной головкой позволяет добиться объема волос и оживляет их корни.
- Антистатическая ионизационная технология — для укладки без образования завитков
- Ровные гладкие щетинки — для легкого скольжения и уменьшения спутывания
- Три оптимальных значения температуры: низкая (150°C), средняя (190°C) и высокая (230°C).
- Создано специально для простого и комфортного применения; позволяет быстро и безопасно добиться нужных результатов.
- Автоматическое отключение — Устройство самостоятельно отключается, если не нажимать на кнопки и оставить его включенным на 60 минут.
- Разное напряжение: для местной и зарубежной сети. При напряжении 120 В время и температура нагрева могут отличаться.

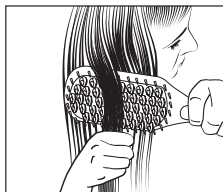
ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

- Перед эксплуатацией устройства убедитесь, что волосы чистые, сухие и не спутаны.
- Включите устройство в сеть.

- Нажмите кнопку Вкл./Выкл., чтобы включить прибор.
 - Выберите желаемую температуру: Нажмите на кнопку и удерживайте ее в течение 2 секунд для включения.
 - Температурное значение отображается в виде определенного количества точек на ЖК-дисплее.
 - Одна точка = Низкая, две точки = Средняя, три точки = Высокая.
- ✱ **Рекомендуемые температуры**

Символ	Температура	Тип волос
•	Низкая 150°C	Тонкие / Поврежденные или обесцвеченные волосы
• •	Средняя 190°C	Нормальные, здоровые волосы
• • •	Высокая 230°C	Толстые, сильно вьющиеся, сложно укладываемые волосы

- До достижения нужной температуры на дисплее будет постоянно мигать выбранная температура.
- Натянув прядь волос, проведите по ней щеткой от корней до кончиков; для наилучшего результата делайте это медленно.



- Чтобы результат был как можно лучшим, каждая прядь должна глубоко входить в пространство между керамическими щетинками, поскольку именно воздействие тепла помогает создать укладку.
- После использования нажмите и отпустите кнопку выключения, чтобы выключить устройство, и отсоедините его от сети.

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

- После использования подождите, пока прибор остынет, и протрите все поверхности влажной тканью.
- Не используйте агрессивные, абразивные моющие вещества или растворители.

Экологическая защита

Во избежание проблем с экологией и здоровьем, вызванных веществами, содержащимися в электрических и электронных устройствах, устройства, помеченные этим символом, следует утилизировать отдельно от несортированных бытовых отходов; они подлежат восстановлению, повторному использованию или переработке.



Yeni Remington® ürününüzü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Kullanmadan önce, lütfen bu talimatları dikkatle okuyun ve güvenli bir yerde saklayın. Kullanmadan önce ürünün tüm ambalajlarını çıkarın.

⚠ ÖNEMLİ TEDBİRLER

- 1 Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve yeterli fiziksel, duyuusal veya zihinsel kapasitelere veya bilgi ve deneyime sahip olmayan kişiler tarafından, sadece gözetim altında olmaları/talimatlandırılmaları ve ilgili tehlikeleri kavramaları kaydıyla kullanılabilir. Çocuklar cihazla oyun oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, 8 yaş veya üzerinde ve gözetim altında olmadıkları takdirde, çocuklar tarafından yapılmamalıdır. Cihazı ve kablосunu 8 yaşından küçük çocukların ulaşamayacağı yerlerde muhafaza edin.
- 2 Uyarı – Banyoya elektrik sağlayan elektrik devresinde ek koruma için, 30mA değerini aşmayan artık nominal çalışma akımına sahip bir kaçak akım rölesinin (KAR) kurulumu önerilir. Bir elektrik teknisyeninden tavsiye alın.
- 3 Cihazın fişini elektrik prizine takmadan önce, kullanılacak gerilimin, cihazın üzerinde belirtilen gerilimle uyumlu olmasını mutlaka sağlayın.
- 4 Uyarı: Bu cihazı banyo küvetleri, duş tekneleri, lavabolar veya su içeren diğer kapların yakınında kullanmayın.
- 5 Cihazı makinesi kapalı konumda olduğunda bile civarındaki su bir tehlike oluşturduğundan, cihazı bir banyoda kullandıktan sonra fişini elektrik prizinden çekin.
- 6 Cihazın kablосunu etrafına dolamayın. Kabloyu, herhangi bir hasar belirtisine karşı düzenli aralıklarla kontrol edin.
- 7 Şayet bu cihazın elektrik kablosu hasar görmüşse, derhal kullanmayı bırakın ve cihazı, bir tehlikeyi önlemek üzere onarım veya yenileme işlemleri için, size en yakın Remington® yetkili servis merkezine geri götürün.
- 8 Cihaz hasarlı veya arızalıysa kullanmayın.
- 9 Cihazın herhangi bir parçasının yüz, boyun veya saç derisiyle temas etmesine izin vermeyin.
- 10 Cihazı elektrik prizine takılı durumdayken gözetimsiz bırakmayın.
- 11 Cihazın fişini ıslak ellerle prize takmaya veya prizden çıkarmaya çalışmayın.
- 12 Cihazı sadece ısı geçirmez yüzeylere bırakın.
- 13 Cihazı yumuşak döşemelerin üzerine koymayın.
- 14 Cihaza, firmamızdan temin edilen ürünler dışında parça eklemeyin.
- 15 Bu cihaz, ticari kullanım için veya kuaför salonlarında kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.
- 16 Cihazı temizlemeden ve kaldırmadan önce soğumasını bekleyin.
- 17 UYARI: Fındık kömürü izleri içermektedir.



TEMEL ÖZELLİKLER

- 1 Keratin ve Badem Yağı ile işlem görmüş seramik kaplamalı fırça kılları
- 2 Açık/Kapalı (On/Off) düğmesi
- 3 Isı kumanda düğmesi
- 4 İyon jeneratörü
- 5 Sıcaklık göstergesi
- 6 3 m Döner kordon

ÜRÜN ÖZELLİKLERİ

- Keratin ve Badem Yağı ile işlem görmüş gelişmiş seramik kaplamalı fırça kılları.
- Ergonomik fırça başlığı dizaynı – hacim kazandırmak ve saç köklerini güçlendirmek için.
- Anti-statik İyonik teknolojisi – Buklesiz şekillendirme için
- Pürüzsüz kayar fırça kılları – Zahmetsiz kaydırma ve daha az takılma için.
- 3 optimum sıcaklık ayarı: Düşük (150°C) Orta (190°C) ve Yüksek (230°C).
- Rahatlık, kullanım kolaylığı ve daha hızlı ve daha güvenli sonuçlar almak için üretili.
- Otomatik emniyet kapatması – Bu cihaz, 60 dakika boyunca herhangi bir düğmeye basılmadığında veya açık bırakıldığında kendisini kapatacaktır.
- Farklı Voltajlar: evde veya dışarıda. 120 Volt güç kullanımında süreler ve sıcaklıklar değişken olabilir.

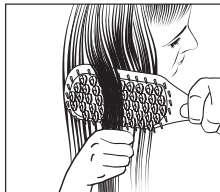
KULLANIM TALİMATLARI

- Kullanmadan önce, saçın temiz, kuru olmasını ve dolaşık olmamasını sağlayın.
- Cihazın fişini prize takın.
- Açmak için açık/kapalı düğmesine basın.
- İstedığınız sıcaklık ayarını seçin: Açık/Kapalı (On/Off) düğmesine düşük sıcaklık ayarı için bir kez, orta sıcaklık ayarı için iki kez ve yüksek sıcaklık ayarı için üç kez basın.
- Sıcaklık ayarı, LCD ekranda noktalar şeklinde belirtilir.
- Bir nokta = Düşük, iki nokta = Orta, üç nokta = Yüksek.

* Önerilen sıcaklıklar

Simge	Isı	Saç tipi
•	Düşük 150°C	Zayıf/İnce, hasarlı veya beyaz saçlar
• •	Orta 190°C	Normal, sağlıklı saçlar
• • •	Yüksek 230°C	Kalın, çok kıvrıkcık ve şekillendirmesi güç saçlar

- Seçilen sıcaklık, istenilen ısıya ulaşıncaya dek ekranda sürekli yanıp sönecektir.
- Saçınızın bir tutamını gergin tutarak fırçayı saçın tüm uzunluğu boyunca aşağı doğru yavaşça kaydırmak, en iyi sonuçları elde etmenizi sağlayacaktır.



- Şekillendirmek için sıcaklığın saça uygulanması gerektiğinden, en iyi sonucu almak için saçın her bölümünün seramik fırça kıllarının iç alanlarına doğru derine girmesini sağlayın.
- Kullandıktan sonra, cihazı kapatmak için kapalı düğmesine basın ve basılı tutun ve ardından cihazın fişini elektrik prizinden çekin.

TEMİZLİK VE BAKIM

- Kullandıktan sonra ürünün soğumasını bekleyin ve tüm yüzeylerini nemli bir bezle silin.
- Sert veya aşındırıcı temizleme maddeleri veya çözücüler kullanmayın.


ÇEVRE KORUMA

Elektrikli ve elektronik ürünlerdeki tehlikeli maddeler nedeniyle çevre ve sağlık sorunları oluşmasını önlemek için, bu simgeyle işaretlenmiş cihazlar olağan çöplerle birlikte atılmamalı ve geri kazanılmalı, yeniden kullanıma sokulmalı veya geri dönüştürülmelidir.



Vă mulțumim că ați achiziționat noul dvs. produs Remington®. Înainte de utilizare, citiți cu atenție aceste instrucțiuni și păstrați-le într-un loc sigur. Îndepărtați toate ambalajele înainte de folosire.

❗ MĂSURI DE PROTECȚIE IMPORTANTE

- 1 Acest aparat poate fi folosit de copii în vârstă de cel puțin 8 ani și de persoane cu abilități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau care nu au experiența și cunoștințele necesare doar dacă sunt supravegheate/au fost instruite în prealabil și au înțeles pericolele la care se expun. Este interzisă joaca copiilor cu acest aparat. Operațiunile de curățare și de întreținere nu trebuie efectuate de către copii decât dacă aceștia au peste 8 ani și sunt supravegheați. Aparatul și cablul nu trebuie lăsate la îndemâna copiilor sub 8 ani.
- 2 Atenționare - pentru o protecție suplimentară, ar trebui să instalați un dispozitiv de curent rezidual, prin care să nu se depășească 30 mA, în circuitul electric care alimentează baia. Cereți sfatul unui electrician în această privință.
- 3 Asigurați-vă că tensiunea ce va fi folosită corespunde tensiunii indicate pe unitate înainte de a conecta aparatul la sursa de curent.
- 4 Atenție: Nu folosiți acest aparat lângă cadă, duș, chiuvetă sau alte recipiente ce conțin apă.
- 5 Dacă aparatul este folosit în baie, scoateți-l din priză după utilizare, deoarece vecinătatea apei este riscantă chiar dacă aparatul este oprit. 
- 6 Nu înfășurați cablul în jurul unității. Verificați cablul regulat pentru orice semne de deteriorare.
- 7 În cazul în care cablul furnizat împreună cu unitatea se deteriorează, întrerupeți imediat utilizarea și returnați aparatul la cel mai apropiat dealer de service autorizat Remington® pentru reparare sau înlocuire, pentru a evita eventualele accidente.
- 8 Nu folosiți aparatul dacă este deteriorat sau prezintă defecte.
- 9 Nu permiteți niciunei părți a aparatului să atingă fața, gâtul sau scalpul.
- 10 Nu lăsați aparatul nesupravegheat în timp ce este conectat la rețeaua de curent.
- 11 Nu conectați sau deconectați aparatul de la priză dacă aveți mâinile ude.
- 12 Depozitați aparatul numai pe suprafețe termorezistente.
- 13 Nu așezați aparatul pe suprafețe moi.
- 14 Nu folosiți alte accesorii decât cele furnizate de noi.
- 15 Acest aparat nu este destinat utilizării comerciale sau în saloane de coafură.
- 16 Lăsați aparatul să se răcească înainte de a-l curăța și depozita.
- 17 AVERTISMENT: Poate conține urme de nuci.

CARACTERISTICI DE BAZĂ

- 1 Peri cu înveliș ceramic, tratați cu cheratină și ulei de migdale
- 2 Buton On/Off (pornire/oprire)
- 3 Buton de control al temperaturii
- 4 Generatori de ioni
- 5 Afișaj temperatură
- 6 Cablu pivotant de 3 m

CARACTERISTICILE PRODUSULUI

- Peri cu înveliș ceramic avansat, tratați cu cheratină și ulei de migdale.
- Cap de perie cu design ergonomic - pentru volum și protejarea rădăcinilor.
- Tehnologie ionică antistatică - Pentru coafare fără fire rebele
- Peri pentru alunecare ușoară - Pentru alunecare fără efort și mai puține fire încurcate.
- 3 trepte de temperatură optimă: Joasă (150°C) Medie (190°C) și Ridicată (230°C).
- Proiectat pentru o utilizare confortabilă, facilă, sigură, cu rezultate rapide.
- Oprire de siguranță automată - Această unitate se va opri singură dacă niciun buton nu este apăsat sau activat timp de 60 minute.
- Voltaj universal: pentru acasă sau în străinătate. La 120 V, timpii și temperaturile pot varia.

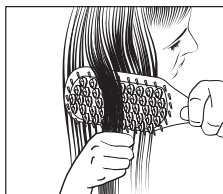
INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

- Înainte de utilizare, asigurați-vă că părul este curat, uscat și descurcat.
- Puneți aparatul în priză.
- Apăsați butonul de pornire/oprire pentru a porni aparatul.
- Selectați temperatura dorită: Apăsați butonul On/Off (Pornire/Oprire) o dată pentru treapta de temperatură joasă, de două ori pentru treapta medie și de trei ori pentru treapta de temperatură ridicată.
- Treptele de temperatură sunt indicate prin punctele de pe ecranul LCD.
- Un punct = Inferioară, două puncte = Medie, trei puncte = Superioară.

✦ Temperaturi recomandate

Simbol	Temperatură	Tip de păr
•	Inferioară 150°C	Păr subțire/fin, deteriorat sau decolorat
• •	Medie 190°C	Păr normal, sănătos
• • •	Superioară 230°C	Păr gros, foarte creț și dificil de coafat.

- Temperatura selectată va pălăi încontinuu până când s-a atins temperatura dorită.
- Ținând o șuviță de păr întinsă, glisați peria în jos, pe întreaga lungime a părului, pentru a maximiza încet rezultatele.



- Pentru rezultate optime, asigurați-vă că fiecare șuviță de păr ajunge bine în zonele interioare ale perilor din ceramică, deoarece căldura trebuie aplicată pe păr pentru a putea coafa părul.
- După utilizare, apăsați și mențineți apăsat butonul de oprire, apoi scoateți aparatul din priză.

👁 CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

- După utilizare, asigurați-vă că produsul este răcit și ștergeți toate suprafețele cu o cârpă umedă.
- Nu folosiți agenți de curățare sau solvenți duri sau abrazivi.


**PROTECȚIA MEDIULUI**

Pentru a evita problemele care afectează mediul sau sănătatea, datorită substanțelor nocive din aparatele electrice sau electronice, aparatele care prezintă acest simbol nu se aruncă la întâmplare, ci vor fi reciclate sau depozitate în locuri special amenajate în acest sens.



Σας ευχαριστούμε για την αγορά του νέου σας προϊόντος Remington®. Διαβάστε προσεκτικά τις παρούσες οδηγίες και φυλάξτε τις σε ασφαλές μέρος. Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας πριν από την χρήση.

❖ ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΠΡΟΦΥΛΑΞΗΣ

- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας άνω των 8 ετών και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη πείρας και γνώσεων εφόσον υπάρχει κάποιος να τα επιτηρεί/καθοδηγεί και εφόσον έχουν κατανοήσει τους σχετικούς κινδύνους. Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δε θα πρέπει να γίνονται από παιδιά εκτός εάν είναι άνω των 8 ετών και υπάρχει κάποιος να τα επιβλέπει. Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο μακριά από παιδιά κάτω των 8 ετών.
- Προειδοποίηση – για πρόσθετη ασφάλεια, συνιστούμε την εγκατάσταση διάταξης προστασίας παραμένουτος ρεύματος (RCD) με ονομαστικό παραμένον ρεύμα λειτουργίας που να μην υπερβαίνει τα 30mA, στο ηλεκτρικό κύκλωμα που τροφοδοτεί το λουτρό. Για το θέμα αυτό συμβουλευτείτε ηλεκτρολόγο.
- Πάντα να ελέγχετε ότι η τάση του ρεύματος που θα χρησιμοποιήσετε συμπίπτει με την τάση που αναγράφεται στη μονάδα προτού βάλετε το βύσμα της συσκευής στην πρίζα του ρεύματος.
- Προειδοποίηση: Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή κοντά σε μπανιέρες, ντουζιέρες, νιπτήρες ή άλλα δοχεία που περιέχουν νερό. 
- Όταν η συσκευή χρησιμοποιείται σε λουτρό, να την βγάξετε από την πρίζα μετά από κάθε χρήση, καθώς η εγγύτητα στο νερό συνιστά κίνδυνο ακόμα και όταν η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.
- Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη μονάδα. Ελέγχετε το καλώδιο τακτικά για σημάδια φθοράς.
- Αν το καλώδιο τροφοδοσίας αυτής της μονάδας φθαρεί, διακόψτε αμέσως τη χρήση και επιστρέψτε τη συσκευή στον πλησιέστερο εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο σέρβις της Remington® για επισκευή ή αντικατάσταση προς αποφυγή κινδύνου.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εφόσον έχει υποστεί βλάβη ή δυσλειτουργεί.
- Μην αφήνετε οποιοδήποτε τμήμα της συσκευής να έρθει σε επαφή με το πρόσωπο, τον αυχένα ή το δέρμα του κεφαλιού.
- Μην αφήνετε τη συσκευή ανεπιτήρητη όταν το βύσμα της είναι στην πρίζα.
- Όταν βάζετε ή βγάξετε το βύσμα μην το πιάνετε με βρεγμένα χέρια.
- Τοποθετήστε την συσκευή μόνο σε επιφάνεια ανθεκτική στη θερμότητα.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή πάνω σε υφασμάτινες επιφάνειες.

- 14 Μη χρησιμοποιείτε άλλα εξαρτήματα εκτός από αυτά που σας προμηθεύουμε εμείς.
- 15 Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για εμπορική χρήση ή χρήση σε κομμωτήριο.
- 16 Να αφήνετε τη συσκευή να κρυώσει προτού την καθαρίσετε ή την αποθηκεύσετε.
- 17 ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Περιέχει ίχνη ξηρών καρπών.

ΒΑΣΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

- 1 Βούρτσες κεραμικής επίστρωσης εμποτισμένες με κερατίνη και αμυγδαλέλαιο
- 2 Κουμπί λειτουργίας On/Off
- 3 Κουμπί ελέγχου θερμοκρασίας
- 4 Γεννήτρια ιόντων
- 5 Οθόνη θερμοκρασίας
- 6 Περιστρεφόμενο καλώδιο 3m

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

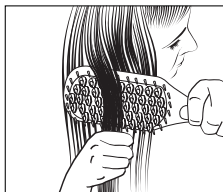
- Προηγμένες βούρτσες κεραμικής επίστρωσης εμποτισμένες με κερατίνη και αμυγδαλέλαιο.
- Εργονομική σχεδίαση κεφαλής βούρτσας για όγκο και αντοχή της ρίζας.
- Ιονική τεχνολογία κατά του στατικού ηλεκτρισμού - Για χτένισμα χωρίς φριζάρισμα
- Λείες βούρτσες – Για εύκολο χτένισμα και λιγότερα τραβήγματα.
- 3 ρυθμίσεις βέλτιστης θερμοκρασίας: Χαμηλή (150°C) Μέτρια (190°C) και Υψηλή (230°C).
- Σχεδιασμένη για άνεση, ευκολία στη χρήση, ταχύτητα και πιο ασφαλή αποτελέσματα.
- Αυτόματη απενεργοποίηση ασφαλείας – Η συσκευή απενεργοποιείται αν δεν πατηθεί κανένα κουμπί ή παραμένει ενεργοποιημένη για περισσότερα από 60 λεπτά.
- Πολλαπλή τάση: για χρήση στη χώρα σας ή στο εξωτερικό. Όταν χρησιμοποιείται σε τάση 120 V, οι χρόνοι επίτευξης θερμοκρασίας και οι τιμές θερμοκρασίας ενδέχεται να διαφέρουν.

❗ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

- Πριν από τη χρήση, φροντίστε τα μαλλιά σας να είναι καθαρά, στεγνά και ξεμπερδεμένα.
 - Συνδέστε τη συσκευή στην πρίζα.
 - Πατήστε το κουμπί on/off για ενεργοποίηση.
 - Επιλέξτε την επιθυμητή ρύθμιση θερμοκρασίας: Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης μία φορά για τη ρύθμιση χαμηλής θερμοκρασίας, δύο φορές για τη μέτρια και τρεις φορές για την υψηλή.
 - Οι ρυθμίσεις θερμοκρασίας υποδεικνύονται από τις κουκκίδες στην οθόνη LCD.
 - Μία κουκκίδα = Χαμηλή, δύο κουκκίδες = Μεσαία, τρεις κουκκίδες = Υψηλή.
- ✳ **Συνιστώμενες θερμοκρασίες**

Σύμβολο	Θερμοκρασία	Τύπος μαλλιών
•	Χαμηλή 150°C	Λεπτά/ ευαίσθητα, ταλαιπωρημένα ή με ντεκαπάζ
• •	Μεσαία 190°C	Κανονικά, υγιή μαλλιά
• • •	Υψηλή 230°C	Σκληρά μαλλιά, πολύ σγουρά με δυσκολία στο φορμάρισμα

- Η επιλεγμένη θερμοκρασία αναβοσβήνει συνεχώς μέχρι να επιτευχθεί η επιθυμητή θερμοκρασία.
- Κρατώντας ένα τμήμα της τούφας, γλιστρήστε τη βούρτσα προς τα κάτω σε όλο το μήκος των μαλλιών ώστε να μεγιστοποιήσετε σταδιακά τα αποτελέσματα.



- Για καλύτερα αποτελέσματα, βεβαιωθείτε ότι κάθε τμήμα μαλλιών μπαίνει βαθιά στην εσωτερική περιοχή των κεραμικών τριχών, καθώς η θερμότητα πρέπει να εφαρμοστεί στις τρίχες για να φορμαριστούν.
- Μετά από τη χρήση, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί απενεργοποίησης (off) και ύστερα βγάλτε το βύσμα της συσκευής από την πρίζα.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Μετά τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι το προϊόν έχει κρυώσει και σκουπίστε όλες τις επιφάνειες με ένα υγρό πανί.
- Μη χρησιμοποιείτε σκληρά ή αποξεστικά καθαριστικά ή διαλύτες.

ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ


Προς αποφυγή των επιπτώσεων στο περιβάλλον και την υγεία εξαιτίας των επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά αγαθά, οι συσκευές που έχουν σημειωθεί με αυτό το σύμβολο δε θα πρέπει να απορρίπτονται μαζί με αταξινόμητα δημοτικά απόβλητα, αλλά να εντάσσονται σε διαδικασίες ανάκτησης, επαναχρησιμοποίησης ή ανακύκλωσης.



Zahvaljujemo se vam za nakup novega izdelka Remington®. Prosimo, da skrbno preberete ta navodila in jih varno shranite.

Pred uporabo odstranite vso embalažo.

❗ POMEMBNA VARNOSTNA NAVODILA

- 1 To napravo smejo uporabljati otroci, stari najmanj 8 let, in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkljivimi izkušnjami in znanjem, če so pri tem pod nadzorom oz. dobijo navodila in razumejo s tem povezana tveganja. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Otroci ne smejo čistiti in vzdrževati naprave, če niso starejši od 8 let ter pod nadzorom. Napravo in kabel varujte pred dosegom otrok, mlajših od 8 let.
- 2 Opozorilo – Za dodatno zaščito vgradite v električni tokokrog kopalnice zemljostično zaščitno stikalo (RCD) z nazivnim prožilnim tokom, ki ne presega 30 mA. Za nasvet se obrnite na elektroinstalaterja.
- 3 Pred priključitvijo naprave na električno omrežje se vedno prepričajte, da napetost, ki jo uporabljate, ustreza napetosti, ki je navedena na napravi.
- 4 Opozorilo: Te naprave ne uporabljajte v bližini kadi, prh, lavorjev in drugih posod z vodo. 
- 5 Če napravo uporabljate v kopalnici, jo po uporabi odklopite, saj bližina vode predstavlja nevarnost tudi, ko je naprava izklopljena.
- 6 Kabla ne ovijajte okoli naprave. Redno ga pregledujte, če kaže znake poškodb.
- 7 Če se poškoduje priključni kabel te enote, napravo takoj prenehajte uporabljati in jo vrnite v najbližji pooblaščen servis Remington® za popravilo ali zamenjavo, da preprečite nevarnost.
- 8 Naprave ne uporabljajte, če je poškodovana ali ne deluje pravilno.
- 9 Ne pustite, da se kateri koli del naprave dotakne obraza, vratu ali lasišča.
- 10 Priklopljene naprave ne puščajte brez nadzora.
- 11 Naprave ne priključite ali odklopite z mokrimi dlanmi.
- 12 Napravo odlagajte le na površine, ki so odporne na temperature.
- 13 Naprave ne postavljajte na mehko pohištvo.
- 14 Ne uporabljajte priključkov, ki jih ne dobavlja naše podjetje.
- 15 Ta naprava ni namenjena za komercialno uporabo ali salone.
- 16 Pred čiščenjem in shranjevanjem pustite, da se naprava ohladi.
- 17 OPOZORILO: Vsebuje sledi oreščkov.

👁️ KLJUČNE LASTNOSTI

- 1 Ščetine s keramično prevleko s keratinom in mandljevim oljem
 - 2 Gumb za vklop/izklop
 - 3 Gumb za nastavitve temperature
 - 4 Ionski generator
 - 5 Prikaz temperature
 - 6 Vrtljivi kabel dolžine 3 m
-

👁️ LASTNOSTI IZDELKA

- Ščetine z napredno keramično prevleko s keratinom in mandljevim oljem
 - Ergonomična zasnova glave ščetke – za volumen in več življenja pri korenu las.
 - Antistatična ionska tehnologija – za gladko oblikovanje
 - Ščetine za gladko drsenje – brezskrbno drsenje in manj zatikanja.
 - 3 optimalne nastavitve temperature: nizka (150 °C) srednja (190 °C) in visoka (230 °C).
 - Narejeno za udobje, preprosto uporabo ter hitre in varne rezultate.
 - Samodejni varnostni izklop – ta enota se samodejno izklopi, če ne pritisnete nobenega gumba ali če pozabite vključeno 60 minut.
 - Več napetosti: za uporabo doma ali v tujini. Pri napetosti 120 V se lahko časi in temperature spremenijo.
-

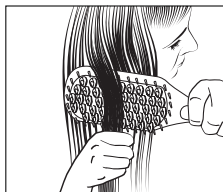
⚠️ NAVODILA ZA UPORABO

- Pred uporabo poskrbite, da so lasje čisti, suhi in brez vozlov.
- Priključite napravo.
- Za vklop pritisnite gumb za vklop/izklop.
- Izberite zeleno temperaturo: Pritisnite gumb za vklop/izklop enkrat za nizko, dvakrat za srednjo in trikrat za visoko nastavitve temperature.
- Nastavitve temperature so prikazane s pikami na LCD-zaslону
- Ena pika = Nizka, dve piki = Srednja, tri pike = Visoka.

✱ Priporočene temperature

Simbol	Temperatura	Vrsta las
•	Nizka 150 °C	Tanki, poškodovani ali beljeni lasje
• •	Srednja 190 °C	Običajni, zdravi lasje
• • •	Visoka 230 °C	Debeli lasje, močno skodrani lasje in lasje, ki se upirajo oblikovanju

- Izbrana temperatura bo neprekinjeno utripala, dokler ni dosežena zelena temperatura.
- Napnite pramen las in krtačo potegnite skozi celotno dolžino las, da boste počasi kar najbolj oblikovali lase.



- Za najboljše rezultate bodite pozorni, da vsak pramen las pride v notranje dele keramičnih ščetin, saj mora priti vročina do las, da jih boste lahko oblikovali.
- Ko končate, pritisnite gumb za izklop za dve sekundi, da napravo izklopite, nato jo odklopite.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

- Po uporabi se prepričajte, da je izdelek hladen in celotno površino obrišite z vlažno krpo.
 - Ne uporabljajte ostrih ali abrazivnih čistil ali topil.
-


ZAŠČITA OKOLJA

V izogib onesnaževanju okolja in ogrožanju zdravja zaradi nevarnih snovi v električnih ter elektronskih napravah naprave s to oznako ni dovoljeno zavreči med nesortirane gospodinjne odpadke. Namesto tega jih je treba oddati na zbirno mesto, znova uporabiti ali reciklirati.



Hvala vam na kupnji Vašeg novog Remington® proizvoda. Molimo pažljivo pročitajte ove upute i sačuvajte ih na sigurnom. Uklonite svu ambalažu prije uporabe.

VAŽNE SIGURNOSNE MJERE

- 1 Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od osam godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili osobe s nedostatkom iskustva i znanja, samo ako su pod nadzorom / upućene i ako razumiju moguće opasnosti. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje mogu vršiti djeca starija od osam godina i pod nadzorom. Držite aparat i kabel izvan dohvata djece mlađe od 8 godina.
- 2 Upozorenje: u električnom krugu kupaonice, u svrhu dodatne zaštite preporuča se postavljanje zaštitne strujne sklopke (RCD) s diferencijalnom strujom koja ne prelazi 30 mA. Obratite se električaru za savjet.
- 3 Prije nego što ukopčate kabel u električnu utičnicu, uvijek provjerite da napon koji se koristi odgovara naponu koji je naveden na jedinici.
- 4 Upozorenje: nemojte koristiti ovaj uređaj u blizini kada, tuševa, umivaonika ili drugih posuda s vodom. 
- 5 Kad se uređaj koristi u kupaonici, izvucite utikač iz utičnice poslije uporabe, jer blizina vode predstavlja opasnost čak i kad je sušilo isključeno.
- 6 Nemojte namatati kabel oko uređaja. Redovito provjeravajte postoje li bilo kakvi znakovi oštećenja kabela.
- 7 Ako dođe do oštećenja kabela ove jedinice, odmah prekinite uporabu i vratite uređaj u najbliži ovlašteni Remington® servis na popravak ili zamjenu kako bi se izbjegla opasnost.
- 8 Nemojte koristiti uređaj ako je oštećen ili neispravan.
- 9 Ne dozvolite da bilo koji dio uređaja dodirne lice, vrat ili tjeme.
- 10 Ne ostavljajte uređaj bez nadzora dok je uključen u struju.
- 11 Nemojte priključivati ili izvlačiti utikač iz utičnice mokrim rukama.
- 12 Uređaj odložite samo na površinu otpornu na toplinu.
- 13 Ne stavljajte uređaj na mekani dio pokućstva.
- 14 Nemojte koristiti druge nastavke osim onih koje ste dobili s uređajem.
- 15 Ovaj uređaj nije namijenjen za komercijalnu ili profesionalnu uporabu.
- 16 Ostavite da se uređaj ohladi prije čišćenja i pohranjivanja.
- 17 UPOZORENJE: Sadrži tragove orašastih plodova.

GLAVNA OBILJEŽJA

- 1 Vlakna presvučene slojem keramike natopljena keratinom i bademovim uljem
- 2 Tipka za uključivanje/isključivanje
- 3 Tipka za kontrolu temperature
- 4 Ionski generator
- 5 Display s prikazom temperature
- 6 Zakretni kabel dužine 3 m

KARAKTERISTIKE PROIZVODA

- Vlakna presvučena slojem poboljšane keramike natopljena keratinom i bademovim uljem.
- Ergonomični dizajn glave četke - za postizanje volumena od korijena kose.
- Antistatička ionska tehnologija - za oblikovanje kose bez stršćih vlasi
- Vlakna za glatko klizanje - za lagano klizanje bez teškoća.
- 3 optimalne postavke temperature: Niska (150 °C) Srednja (190 °C) i Visoka (230 °C).
- Zamišljena za ugodnu i laku upotrebu, brže i sigurnije rezultate.
- Automatsko sigurnosno isključivanje – Ovaj uređaj će se sam isključiti ako se niti jedan gumb ne pritisne ili nakon 60 minuta ako je uređaj i dalje uključen.
- Višenaponski: kod kuće ili u inozemstvu. Kad se rabi na 120V, vrijeme zagrijavanja i temperature mogu odstupati od navedenih.

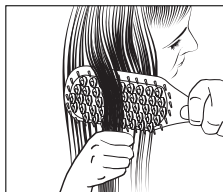
UPUTE ZA UPORABU

- Prije uporabe kosa mora biti oprana, suha i raščešljana.
- Uključite proizvod u strujnu mrežu.
- Pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje kako biste je uključili.
- Odaberite željenu temperaturu: Pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje jednom za nisku postavku temperature, dva puta za srednju i tri puta za visoku.
- Postavke temperature označene su točkicama na LCD zaslonu.
- Jedna točka = Niska, dvije točke = Srednja, tri točke = Visoka.

✱ **Preporučene temperature:**

Simbol	Temperatura	Vrsta kose
•	Niska 150 °C	Tanka slaba, oštećena ili izbijeljena kosa
• •	Srednja 190 °C	Normalna, zdrava kosa
• • •	Visoka 230 °C	Gusta, jako kovrčava kosa, koju je teško oblikovati

- Odabrana temperatura će stalno treperiti dok se ne dostigne željena temperatura.
- Dok držite zategnutim pramen kose, kliznim pokretom pomjerajte četku prema dolje i polako cijelom duljinom kose kako biste postigli najbolje rezultate.



- Za najbolje rezultate, obavezno postavite svaki pramen kose duboko u unutarnja područja keramičkih vlakana, jer za oblikovanje kose treba primijeniti toplinu.
- Nakon uporabe, pritisnite i držite pritisnutim gumb za isključivanje, kako biste isključili uređaj i potom izvucite utikač iz utičnice električne mreže.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Nakon uporabe, uvjerite se da je proizvod hladan i obrišite sve površine vlažnom krpom.
- Ne rabite grube ili abrazivne tekućine za čišćenje ili rastvarače.

ZAŠTITA OKOLIŠA


Kako bi se izbjegle štetne posljedice na okoliš i zdravlje zbog opasnih supstanci u električnim i elektronskim proizvodima, svi uređaji obilježeni ovim simbolom ne smiju se zbrinjavati kao nerazvrstani komunalni otpad, već se moraju prikupiti, ponovno koristiti ili reciklirati.



Дякуємо, що придбали продукцію компанії Remington®. Уважно прочитайте наведені інструкції та зберігайте їх у безпечному місці.

Перед використанням виробу зніміть всі елементи пакування.

❗ ВАЖЛИВІ ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

- 1 Використання зазначеного пристрою дітьми віком від 8 років, особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, браком досвіду або знань допускається виключно за умови додаткового контролю або інструктажу й усвідомлення пов'язаних із таким використанням ризиків. У жодному разі не дозволяйте дітям гратися з пристроєм. Чищення та технічне обслуговування цього пристрою може здійснюватися дітьми виключно за умови досягнення ними 8-річного віку та контролю з боку батьків. Зберігайте пристрій та кабель до нього поза зоною досяжності дітей молодше 8 років.
- 2 Попередження: для додаткового захисту рекомендується встановити у ділянці електричної схеми, що живить ванну кімнату, пристрій диференційного захисту (RCD) з номінальним залишковим робочим струмом не вище 30 мА. У цьому разі слід проконсультуватися із електриком.
- 3 Перед тим як підключити пристрій до розетки живлення, завжди слід перевіряти відповідність напруги мережі значенню напруги, зазначеному на пристрої.
- 4 Попередження. Не використовуйте цей пристрій поблизу ван, душів, басейнів та інших резервуарів із водою. 
- 5 У разі використання пристрою у ванній кімнаті його треба від'єднувати від мережі живлення одразу ж після використання, оскільки близькість води створює загрозу навіть для вимкненого (проте не від'єданого від мережі живлення) пристрою.
- 6 Не намотуйте шнур навколо пристрою. Регулярно перевіряйте шнур на наявність будь-яких ознак пошкодження.
- 7 У разі пошкодження шнура живлення пристрою слід негайно припинити використання пристрою та відправити його до найближчого авторизованого центру обслуговування Remington® для ремонту або заміни, щоб уникнути пов'язаних загроз.
- 8 Не використовуйте пристрій за наявності ознак пошкодження або несправності.
- 9 Уникайте контакту деталей пристрою із обличчям, шиєю або шкірою голови.
- 10 Не залишайте пристрій без нагляду, якщо він під'єднаний до мережі живлення.

- 11 Не підключайте та не відключайте пристрій від мережі живлення вологими руками.
- 12 Ставте пристрій лише на термостійку поверхню.
- 13 Не кладіть пристрій на м'які меблі.
- 14 Не використовуйте інші насадки, окрім тих, що входять до комплекту пристрою.
- 15 Цей пристрій не призначено для комерційного використання або роботи в перукарнях.
- 16 Перед очищенням та перенесенням пристрою в місце зберігання дайте йому як слід охолонути.
- 17 **ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Містить сліди горіхів.

ОСНОВНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- 1 Щетинки з керамічним покриттям, збагаченим кератиноюю та мигдалевою оліями
- 2 Кнопка вмик/вимик
- 3 Кнопка регулювання температури
- 4 Іонний генератор
- 5 дисплей
- 6 Шнур із перетином 3 мм

ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРОДУКТА

- Щетинки з покращеним керамічним покриттям, збагаченим кератиноюю та мигдалевою оліями.
- Щітка з ергономічною головкою надає волоссю об'єм і оживляє його.
- Антистатична технологія з іонним випромінюванням — для укладання без сплутування
- Рівні гладкі щетинки — для легкого ковзання й зменшення заплутування.
- Три оптимальні налаштування температури: низьке (150°C), середнє (190°C) та високе (230°C).
- Створено спеціально для простого та комфортного застосування; дозволяє швидко та безпечно досягти потрібних результатів.
- Автоматичне запобіжне вимикання: пристрій вимикається, якщо протягом 60 секунд не натискати кнопки або залишити його без дії.
- Широкий діапазон вхідної напруги: для використання пристрою вдома або в дорозі. У разі напруги 120 В значення часу нагрівання та температури можуть відрізнятися від зазначених.

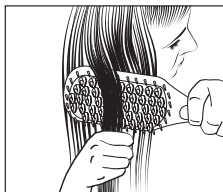
❗ ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

- Перед використанням слід переконатися, що волосся чисте, сухе та розплетене.
- Підключіть виріб до мережі живлення.
- Натисніть кнопку вимикача, щоб увімкнути прилад.
- Виберіть бажане значення температури: Натисніть кнопку «Увімк./Вимк.» один раз для встановлення низької температури, двічі — середньої, тричі — високої.
- Температурне значення відображається у вигляді певної кількості крапок на РК-дисплеї.
- Одна крапка = Низьке, дві крапки = Середнє, три крапки = Високе.

✦ Рекомендовані налаштування температури

Символ	Температура	Тип волосся
•	Низьке 150°C	Тонке, пошкоджене або вибілене волосся
• •	Середнє 190°C	Нормальне здорове волосся
• • •	Високе 230°C	Товсте, кучеряве волосся або інший тип волосся, що важкопіддається укладці

- До досягнення потрібної температури на дисплеї буде постійно блимати вибрана температура.
- Натягнувши пасмо волосся, проведіть вздовж нього щіткою від коренів до кінчиків; для найкращого результату робіть це повільно.



- Після використання слід натиснути та утримати кнопку вимкнення, аби вимкнути пристрій. Після цього необхідно відключити пристрій від мережі живлення.
- Після використання слід натиснути та утримати кнопку вимкнення, аби вимкнути пристрій. Після цього необхідно відключити пристрій від мережі живлення.

ОЧИЩЕННЯ ТА ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

- Після використання дочекайтеся, поки прилад охолоне, та протріть усі поверхні вологою тканиною.
- Не використовуйте агресивні, абразивні миючі речовини або розчинники.


ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА

Для уникнення нанесення шкоди навколишньому середовищу та здоров'ю людей, що пов'язана із використанням небезпечних речовин в електричних та електронних товарах, позначені вказаним символом пристрої не слід утилізувати разом із невідсортованим побутовим сміттям. Такі пристрої підлягають відновленню, повторному використанню або переробці.



Благодарим Ви, че закупихте нов продукт на Remington. Моля, прочетете внимателно инструкцията за употреба и я запазете. Отстранете всички опаковки преди употреба.

ВАЖНИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- 1 Този уред може да бъде използван от деца над 8-годишна възраст и хора с намалени физически, сетивни или умствени възможности, или липса на опит и знания, ако са наблюдавани /инструктирани и разбират свързаните рискове. Децата не бива да си играят с уреда. Почистването и поддръжката на уреда не трябва да се правят от деца, освен ако те са над 8-годишна възраст и са наблюдавани. Пазете уреда и кабела му далеч от достъпа на деца под 8-годишна възраст.
- 2 Внимание - за допълнителна защита се препоръчва инсталирането на дефектнотокова защита (RCD) с номинален остатъчен работен ток, която не надвишава 30mA, в електрическата верига, захранваща банята. Потърсете съвет от електротехник.
- 3 Винаги се уверявайте, че волтажът, който ще се използва, съответства на волтажа, посочен на уреда, преди да го включите в електрическата мрежа.
- 4 Внимание: Не използвайте уреда в близост до вани, душеве, мивки или други съдове, съдържащи вода. 
- 5 Когато уредът се използва в банята, кабелът му трябва да се извади от контакта веднага след употреба, тъй като близостта на вода представлява риск, дори и когато уредът е изключен.
- 6 Не увивайте кабела около уреда. Проверявайте редовно кабела за признаци на повреда.
- 7 Ако кабелът се повреди, незабавно прекратете употребата и върнете уреда в най-близкия до Вас оторизиран сервиз на Remington за поправка или замяна, за да се избегнат рискове.
- 8 Не използвайте уреда, ако е повреден или не работи изправно.
- 9 Не допускате контакт, на която и да е част на уреда, с лицето, врата или скалпа.
- 10 Не оставяйте уреда без наблюдение, когато е включен в електрическата мрежа.
- 11 Не включвайте или изключвайте уреда с мокри ръце.
- 12 Поставете уреда само на топлоустойчиви повърхности.
- 13 Не поставяйте уреда върху меки повърхности.
- 14 Не използвайте приставки, различни от тези, които ние предоставяме.
- 15 Този уред не е предназначен за комерсиална употреба и употреба във фризьорски салони.

- 16 Оставете уреда да изстине, преди да го почистите и приберете за съхранение.
- 17 **ВНИМАНИЕ:** Съдържа следи от ядки.

ОСНОВНИ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- 1 Зъбци с керамично покритие, обогатени с кератин и бадемово масло
- 2 Бутон вкл./изкл.
- 3 Бутон за контрол на температурата
- 4 Йонен генератор
- 5 Дисплей за температурата
- 6 3 м усукан кабел

ХАРАКТЕРИСТИКИ НА ПРОДУКТА

- Авангардни зъбци с керамично покритие, обогатени с кератин и бадемово масло
- Ергономичен дизайн на главата на четката – за обем и живот на корените
- Антистатична йонизираща технология – за стайлинг без наелектризиране
- Гладко плъзгащи се зъбци – за разресване без усилия и по-малко заплитане.
- 3 оптимални температурни настройки: ниска (150 °C) средна (190 °C) и силна (230 °C).
- Проектиран за комфорт, лесна употреба, по-бързи и по-безопасни резултати
- Автоматично изключване за безопасност — уредът се изключва сам, ако не е натиснат бутон или уредът е оставен включен в продължение на 60 минути.
- Мултиволтаж: за дома и за чужбина. При 120 волта времената и температурите могат да варират.

УКАЗАНИЯ ЗА УПОТРЕБА

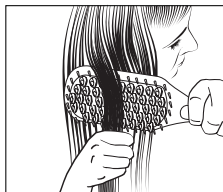
- Преди употреба се уверете, че косата е чиста, суха и разресана.
- Включете уреда в електрическата мрежа.
- Натиснете бутона за вкл./изкл., за да включите уреда.
- Изберете желаната температура: натиснете бутона вкл./изкл. веднъж за ниска, два пъти за средна и три пъти за силна температура.

- Настройките на температурата са посочени с точките на LCD екрана.
- Една точка = Low, две точки = Medium, три точки = High.

★ Препоръчани температури

Символ	Температура	Тип коса
•	Low 150°C	Тънка/фина, увредена или изрусена коса
• •	Medium 190°C	Нормална, здрава коса
• • •	High 230°C	Плътна и трудна за оформяне коса

- Точката на избраната температура ще мига непрекъснато до достигане на желаната температура.
- Държейки кичура коса изпънат, нежно разресвайте с четката надолу по цялата дължина на косата към краищата за най-добри резултати.



- За най-добри резултати, се уверете, че всеки кичур коса влиза навътре във вътрешните части на керамичните зъбци, тъй като за да се оформи косата, е нужна топлина.
- След употреба, натиснете и задръжте бутона за изключване, след което изключете уреда от захранването.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

- След употреба се уверете, че уредът е изстинал и почистете всички повърхности с влажна кърпа.
- Не използвайте силни и абразивни почистващи препарати.

ЗАЩИТА НА ОКОЛНАТА СРЕДА

За да се избегнат проблеми с околната среда и здравето поради наличието на опасни вещества в електрическите и електронни стоки, уредите маркирани с този символ, не трябва да се изхвърлят заедно с несортираните общински отпадъци, а трябва да се възстановяват, използват повторно или рециклират.



شكرا لقيامك بشراء منتج® Remington الجديد. يرجى قراءة هذه التعليمات بعناية والاحتفاظ بها في مكان آمن.
قم بإزالة جميع مواد التعبئة قبل الاستخدام.

⚠️ إجراءات وقائية هامة

1. يمكن استخدام هذا الجهاز بواسطة الأطفال الذين تتراوح أعمارهم من 8 سنوات وما فوق والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المنخفضة أو قليلي الخبرة والمعرفة إذا تم الإشراف عليهم/ إرشادهم ويفهمون المخاطر المعنية. ويجب ألا يعيب الأطفال بالجهاز. ويجب ألا يقوم الأطفال بالتنظيف والصيانة إلا إذا كان عمرهم أكبر من 8 سنوات وتحت إشراف. احفظ الجهاز والكابلات بعيدا عن متناول الأطفال دون سن 8 سنوات.
2. تحذير - للحماية الإضافية، ينصح بتثبيت أي جهاز تيار متبقي (RCD) بمقتن تيار تشغيل متبقي لا يتجاوز 30 مللي أمبير في الدائرة الكهربائية المغذية للحمام. استشر كهربائي.
3. تأكد دائما من استخدام الجهد المناظر للجهد المذكور على الوحدة قبل توصيل الجهاز بأخذ الكهرباء.
4. تحذير: لا تستخدم هذا الجهاز بالقرب من أحواض الاستحمام أو الحمامات أو أي أحواض أخرى تحتوي على ماء.
5. عند استخدام الجهاز في حمام، قم بفصله بعد الاستخدام طالما أن القرب من الماء يمثل خطرا حتى عند إيقاف مجفف الشعر.
6. لا تلف السلك حول الوحدة. تحقق من انتظام السلك للبحث عن أي علامة تلف.
7. وفي حالة تلف سلك تغذية هذه الوحدة، توقف عن استخدامها فوراً وأعد الجهاز لأقرب أخصائي خدمة معتمد من Remington® للإصلاح أو الاستبدال لتجنب الأخطار.
8. لا تستخدم الجهاز إذا كان تالفا أو به خلل.
9. لا تسمح لأي جزء من الجهاز بلمس الوجه أو العنق أو فروة الرأس.
10. لا تترك الجهاز بدون مراقبة أثناء توصيله.
11. لا تقم بتوصيل أو فصل الجهاز بأيدي مبللة.
12. ضع الجهاز على سطح مقاوم للحرارة فقط.
13. لا تضع الجهاز على أي مفروشات ناعمة.
14. قم بتخزين الجهاز عند درجة حرارة تقع بين 15 درجة و 35 درجة مئوية.
15. لا تستخدم ملحقات غير الملحقات التي نقوم بتوريدها.
16. هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام التجاري أو الصالونات.
17. دع الجهاز يبرد قبل تنظيفه وتخزينه.
18. دع الجهاز يبرد قبل تنظيفه وتخزينه.

👁️ المزايا الرئيسية

1. شعيرات مطلية بالسيراميك ومعززة بالكيراتين وزيت اللوز
2. مفتاح On-off
3. زر التحكم في درجة الحرارة
4. مولد أيوني
5. شاشة درجة الحرارة
6. سلك دوارة

مزايا المنتج

- شعيرات مطلية بالسيراميك المتطور معززة بالكيراتين وزيت اللوز.
- تصميم مريح لرأس الفرشاة - من أجل عمر أطول للحجم والجنر
- التكنولوجيا الأيونية المضادة للكهرباء الإستاتيكية - لشعر خالي من التجاعيد
- الشعيرات القصيرة تنزلق بنعومة - للتصفيف بدون مجهود وتعثرات أقل.
- 3 إعدادات لدرجات الحرارة المثلى: منخفضة (150 درجة مئوية) ومتوسطة (190 درجة مئوية) وعالية (230 درجة مئوية)
- مصممة للراحة وسهولة الاستخدام ولتحقيق نتائج أسرع وأكثر أماناً
- إغلاق السلامة التلقائي- ستغلق هذه الوحدة نفسها إذا لم يتم الضغط على أي زر
- جهد كهربائي متعدد: للمنزل أو في الخارج. قد تختلف المدد ودرجات الحرارة عند 120 فولت.

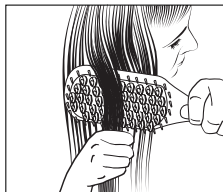
تعليمات الاستخدام

- تأكد قبل الاستخدام من أن الشعر نظيف وجاف وخالي من التشابك.
- تقسيم الشعر قبل التصفيف. وتصفيف الطبقات السفلى أولاً.
- اضغطي على زر التشغيل/الإيقاف للتشغيل.
- يمكن اختيار إعدادات درجات الحرارة والسرعة المطلوبة. اضغظ على زر التشغيل/إيقاف مرة واحدة لإعداد درجة الحرارة المنخفضة ومرتين لإعداد درجة الحرارة المتوسطة وثلاث مرات لإعداد درجة الحرارة العالية.
- يتم بيان إعدادات درجة الحرارة بالقاط التي على شاشة LCD. نقطة واحدة = منخفض، ونقطتين = متوسط، وثلاث نقاط = عالي.

درجات الحرارة الموصى بها: -

الرمز	درجة الحرارة	نوع الشعر
●	منخفض	شعر خفيف/ناعم أو تالف أو مسحوب
●●	متوسط	شعر طبيعي وصحي
●●●	عالي	شعر سميك وصعب التصفيف

- سوف تومض درجة الحرارة المختارة بشكل مستمر إلى أن يتم الوصول إلى درجة الحرارة المطلوبة.
- بإمسك أحد أقسام الشعر وجعله مشدوداً، يتم تحريك الفرشاة لأسفل على الشعر بأكمله ببطء لتحقيق أقصى درجة من النتائج.



- للحصول على أفضل النتائج، يرجى التأكد أن كل قسم من الشعر يدخل في عمق المناطق الداخلية لشعيرات السيراميك لأنه يجب نشر الحرارة على الشعر للتصفيف.
- بعد الاستخدام، اضغط مع الاستمرار على زر **off** لإيقاف ثم فصل الجهاز.

التنظيف والصيانة

- بعد الاستخدام، يرجى التأكد أن المنتج أصبح باردًا ثم يتم مسح جميع الأسطح بقطعة قماش مبللة.
- تستخدم فرشاة التنظيف للتخلص من أي شعر وغبار زائد موجود على شعيرات السيراميك.
- لا تستخدم مواد تنظيف خشنة أو كاشطة أو مذيبات..

حماية البيئة

لتجذب المشاكل البيئية والصحية بسبب المواد الخطرة في المواد الكهربائية والإلكترونية، يجب تمييز الجهاز بهذا الرمز لعدم التخلص منه مع نفايات البلدية التي لم يتم فرزها ولكن يتم استعادتها أو إعادة استخدامها أو إعادة تدويرها.



Model No CB7480

Taşıma ve nakliye sırasında dikkat edilecek hususlar :

- Ürünü düşürmeyiniz
- Darbelere maruz kalmamasını sağlayınız
- Cihazı nakliye sırasında orijinal ambalajında taşıyınız.

Bakanlıkça tespit ve ilan edilen kullanım ömrü 7 yıldır.

Çin Halk Cumhuriyetinde üretilmiştir.

120-240B~50/60Гц 66 Вт

17/INT/ CB7480 T22-0004890 Version 03 /17

Remington® is a Registered Trade Mark of Spectrum Brands, Inc.,

or one of its subsidiaries

VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Alfred-Krupp-Str. 9, 73479 Ellwangen,
Germany

www.remington-europe.com

© 2017 Spectrum Brands, Inc.